

# SIEMENS



## Gigaset SX670 isdn

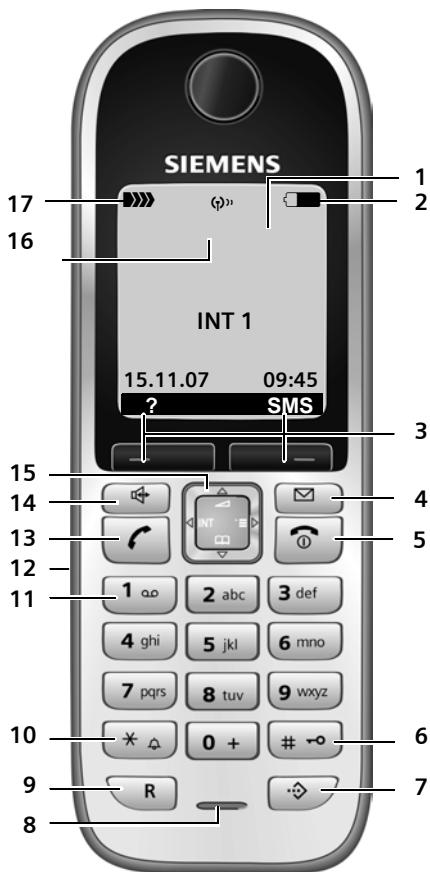
Issued by  
Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG  
Schlavenhorst 66  
D-46395 Bocholt

© Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG 2007  
All rights reserved. Subject to availability.  
Rights of modification reserved.

[www.siemens.com/gigaset](http://www.siemens.com/gigaset)

# Gigaset

## Telefon na prvi pogled



## Bazna stanica na prvi pogled



Registracioni/pejdžing taster (strana 41)

1 **Displej (ekran) u stanju mirovanja**2 **Nivo napunjenoosti baterija**

██████████ (od praznog ka punom)  
████ treperi: baterija skoro prazna

███████ treperi: baterija se puni

3 **Displej tasteri (strana 10)**4 **Taster poruka**

Pristupa listi poziva i poruka;

Treperi: nova poruka ili poziv

5 **Taster prekida poziva, Uklj./Isklj. taster**

Kraj poziva, prekid funkcije, povratak nazad za jedan nivo menija (pritisni kratko), nazad u stanje mirovanja (pritisni i drži), aktiviraj/deaktiviraj telefon (pritisni i drži u stanju mirovanja)

6 **Taraba taster**

Zaklj./otklj. tastature (pritisni i drži u stanju mirovanja),

Pomeraj se izmedju velikih/malih slova i cifara (pritisni i drži)

7 **Taster liste poziv-za-poziv**

Otvari poziv-za-poziv listu

8 **Mikrofon**9 **Taster repoziva**

Repoziv (Fleš)

10 **Zvezda taster**

Uklj./Isklj. zvuka (pritisni i drži);

Pri otvorenoj vezi: birati izmedju pulsнog biranja/tonskeg biranja (pritisni kratko)

Otvaranje tabele specijalnih karaktera

11 **Taster 1**

Pozovitemrežna pošta (pritisnite i držite)

12 **Uticnica za povezivanje za slušalice**13 **Taster razgovora**

Odgovara na poziv, otvara listu poslednje pozivanih brojeva (pritisni kratko), pokreni pozivanje (pritisni i drži);

Prilikom kucanja SMS poruke: pošalji SMS poruku

14 **Handsfree taster**

Biraj izmedju tihog i handsfree moda rada telefona;

Svetiljka ukljucena: handsfree aktiviran;

Treperi: dolazni poziv

15 **Kontrolni taster (strana 10)**16 **Eco mod aktiviran (strana 11)**17 **Jacina signala**

██████████ (od višeg ka nižem nivou)

D████ treperi: nema prijema signal

# Sadržaj

<b>Telefon na prvi pogled .....</b>	<b>1</b>	Rad sa spolnjim pozivom na cekanju-CW (Poziv na Cekanju) .....	22
<b>Bazna stanica na prvi pogled .....</b>	<b>1</b>	<b>Korišćenje direktorijuma i listi ..</b>	<b>24</b>
<b>Mere predostrožnosti .....</b>	<b>4</b>	Direktorijum/poziv-za-poziv lista .....	24
<b>Gigaset SX670 isdn – Više od običnog telefona .....</b>	<b>6</b>	Lista poslednje biranih brojeva .....	27
<b>Prvi koraci .....</b>	<b>6</b>	Otvaranje liste pomocu tastera poruke .....	28
Sadržaj paketa .....	6	<b>Izvodjenje jeftinih poziva .....</b>	<b>29</b>
Instalacija bazne stanice .....	6	Uvezivanje poziv-za-poziv brojeva sa jednim brojem .....	29
Podešavanje telefona za upotrebu .....	7	Predizbor automatskog mrežnog pravljdera (Predizbor) .....	29
<b>Rad na telefonu .....</b>	<b>9</b>	Prikazivanje trajanja poziva i troškova .....	30
Kontrolni taster .....	10	<b>SMS (tekst poruke) .....</b>	<b>32</b>
Displej tasteri .....	10	Pisanje/slanje SMS poruke .....	32
Povratak u stanje mirovanja .....	10	Primanje SMS poruke .....	35
Vodič kroz meni .....	11	SMS sa vCard .....	36
Ispravka pogrešnih unosa .....	11	Notifikacija preko SMS .....	37
<b>ECO DECT .....</b>	<b>11</b>	Podešavanje SMS cenatra .....	37
<b>Podešavanje bazne stanice –</b>		SMS info servisi .....	38
<b>Instalacioni asistent .....</b>	<b>12</b>	SMS na PABX .....	38
Šta je MSN? .....	12	Aktiviranje/deaktiviranje SMS funkcije .....	38
Pokretanje instalacionog asistenta i podešavanje bazne stanice .....	13	Otklanjanje SMS problema .....	39
<b>Stablo menija .....</b>	<b>15</b>	<b>Korišćenje mrežne pošte ..</b>	<b>40</b>
<b>Pozivanje .....</b>	<b>17</b>	Konfigurisanje brzog pristupa mrežnoj pošti .....	40
Izvodjenje eksternih poziva .....	17	Pregledanje izveštaja mrežne pošte .....	40
Prekidanje poziva .....	17	<b>Korišćenje nekoliko telefona ..</b>	<b>41</b>
Prihvatanje poziva .....	17	Registracija telefona .....	41
Odbijanje poziva .....	17	Deregistracija telefona .....	42
Identifikacija Linije Poziva .....	17	Lociranje telefona ("pejdzing") .....	42
Handsfree razgovor .....	18	Promena bazne stanice .....	42
Mutiranje .....	18	Izvodjenje internih poziva .....	42
Definisanje podešavanja za sledeći poziv .....	18	Promena imena telefona .....	43
Povratno zvono kada je broj zauzet (CCBS)/ kada nema odgovora na poziv (CCNR) .....	19	Promena telefonskog internog broja .....	44
Identifikacija pozivaoca .....	20	Korišćenje telefona kao monitor prostorije .....	44
<b>Funkcije tokom poziva .....</b>	<b>21</b>	<b>Podešavanja na telefonu ..</b>	<b>45</b>
Pozivanje više razlicitih strana .....	21	Precice za funkcije i brojeve .....	45
Prenos poziva .....	22	Promena displej jezika .....	46
		Podešavanje displeja .....	46
		Podešavanje screensaver-a .....	46
		Podešavanje osvetljenosti displeja .....	47

Aktiviranje/deaktiviranje automatskog javljanja .....	47
Promena handsfree/tih modjacine .....	47
Promena tonova zvona .....	48
Moje stvari .....	49
Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja .....	50
Podešavanje alarmnog sata .....	50
Podešavanje podsetnika (kalendar) .....	51
Prikazivanje propuštenih podsetnika i godišnjica .....	52
Podešavanje Vašeg licnog pozivnog broja .....	52
Povratak telefona na fabricka podešavanja .....	53
<b>ISDN podešavanja .....</b>	<b>53</b>
Podešavanje/brisanje ISDN broja telefona (MSN) .....	53
Dodeljivanje MSN .....	54
Podešavanje tona zauzeca za slučaj kada je MSN u upotrebi (Zauzeto na Zauzeto) .....	54
Aktiviranje/deaktiviranje poziva na cekanju – CW .....	54
Prikrivanje identifikacije Vašeg broja za sve pozive (CLIR) .....	55
Preusmeravanje poziva .....	55
Prenos poziva–aktiviranje/deaktiviranje ECT (Eksplicitni Prenos Poziva) .....	56
Promena pristupnih kodova .....	56
<b>Podešavanja bazne stanice .....</b>	<b>56</b>
Zaštita od neautorizovanog pristupa .....	56
Aktiviranje/deaktiviranje muzike na cekanju .....	57
Pojacavacka podrška .....	57
Povratak bazne stanice na fabricka podešavanja .....	57
<b>Povezivanje bazne stanice na PABX .....</b>	<b>58</b>
Cuvanje pristupnog koda (spoljni linijski kod) .....	58
Prenos poziva–ECT (Eksplicitni Prenos Poziva) .....	58
Centreks .....	58
Opcije biranja .....	58
<b>Dodatak .....</b>	<b>60</b>
Briga .....	60
Kontakt sa tecnostima .....	60
Pitanja i odgovori .....	60
Korisnički servis (Briga o korisnicima) .....	61
Autorizacija .....	62
Specifikacije .....	62
<b>Naznake u vezi korisnickog uputstva .....</b>	<b>63</b>
Primer unosa u meniju .....	63
Primer višestruke linije unosa .....	64
Pisanje i editovanje teksta .....	64
<b>Dodatatna oprema .....</b>	<b>66</b>
<b>Montaža na zid bazne stanice .....</b>	<b>69</b>
<b>Index .....</b>	<b>70</b>

## Mere predostrožnosti

### Upozorenje:

Procitajte mere predostrožnosti i korisnicko uputstvo pre upotrebe.

Objasnite njihov sadržaj i potencijalne rizike u vezi korišćenja telefona vašoj deci.



Koristiti samo isporuceni mrežni adapter, kao što je prikazano na donjoj strani bazne stanice ili žljeba za punjenje.



Koristiti samo **preporučene, punjive baterije** (strana 62), npr. nikada ne koristite konvencionalne (ne-punjive) baterije ili druge tipove baterija jer to može izazvati znacajne rizike po zdravlje i povredu osobe koja koristi telefon.

Baterije se ne mogu odbacivati uz obicno kućno smeće. Vodite računa o regulativama lokalnih vlasti o odlaganju smeća, koja možete naci pozivanjem osobe zadužene kod lokalnih vlasti ili dilera kod koga ste kupili telefon.



Rad medicinskih pomocnih aparata može biti ometen. Budite oprezni oko ispunjenosti tehnickih uslova u vašoj sredini, npr. doktorskoj ordinaciji.



Nemojte prinositi zadnju stranu telefona kada telefon zvoni ili kada je handsfree funkcija aktivirana. U suprotnom rizikujete da ozbiljno i trajno oštetite vaš sluh. Telefon može izazvati neprijatne šumove u slušnim aparatima.



Nemojte instalirati telefonsku baznu stanicu ili žljeb za punjenje u kupatilima ili prostorijama za tuširanje. Bazna stanica i žljeb za punjenje nisu otporni na kontakte sa vodom (strana 60).



Nemojte koristiti telefon u sredinama sa potencijalnim rizicima od eksplozije, npr. prodavnica boja i lakova).



Ako Gigaset posudjujete nekom drugom, molimo da mu urucite i korisnicko uputstvo.



Molimo vas da iskljucite iz upotrebe defektne bazne stanice i telefone ili da ih popravite u Siemens Servisu, jer mogu izazvati interferentne smetnje kod drugih radio uredjaja.



Sva elektricna i elektronska oprema mora se odbacivati odvojeno od običnog kucnog smeca koristeci mesta oznacana za to od strane nadležnih lokalnih vlasti.

Ako je na proizvodu prikazan ovaj simbol o prekrštenoj kanti za smeće, proizvod je predmet Evropske Direktive 2002/96/EC.

Pravilno odbacivanje i posebno prikupljanje smeca sacinjenog od korišćenih uredjaja ide u prilog zaštiti od potencijalnog oštecenja životne sredine i zdravlja. Oni su preduslov za reciklažu i ponovnu upotrebu korišćenih elektricnih i elektronskih uredjaja.

Za dalje informacije o odbacivanju vase korišćene opremi, molimo da kontaktirate vaše lokalne organe vlasti, vašu komunalnu službu ili dilera kod koga ste kupili opremu.

**Molimo da uocite:**

Nisu sve funkcije telefona pomenute u ovom korisnickom uputstvu dostupne u svim zemljama gde se telefon nalazi u prodaji.

## Gigaset SX670 isdn – Više od običnog telefona

Vaša ISDN veza Vam omogucava dve telefonske linije koje se mogu koristiti istovremeno. Vaš telefon, koji ima jasno postavljen displej u boji (65K boja), ne daje Vam samo mogućnost slanja i primanja SMS poruka preko fiksne mreže i cuvanja do 250 telefonskih brojeva i e-mail adresa (strana 24) – on može da uradi još puno toga:

- ◆ Možete smanjiti snagu transmisije uključivanjem eko moda (strana 11).
  - ◆ Možete programirati tastere Vašeg telefona sa važnim brojevima ili cesto korišćenim funkcijama. Broj se tada poziva ili funkcija startuje nakon jednostavnog pritiska na dati taster (strana 45).
  - ◆ Možete označiti važne osobe sa VIP tako da možete prepoznati važne pozive pomocu tona zvona (strana 25).
  - ◆ Možete dodeliti slike Vašim kontaktima. Potom cete moci da razlucite ko Vas poziva na osnovu slike na displeju.
- Preduslov: Identifikacija Linije Poziva (CLIP, strana 17).
- ◆ Možete sacuvati naznake (strana 51) i godišnjice (strana 26) u Vašem telefonu i on ce Vas podsetiti na njih na vreme unapred.

### Uživajte u korišćenju Vašeg novog telefona!

## Prvi koraci

### Sadržaj paketa

- ◆ jedan Gigaset SX670 isdn bazna stanica sa mrežnim adapterom,
- ◆ jedan Gigaset S67H telefon,
- ◆ jedan telefonski kabl,
- ◆ dve baterije,
- ◆ jedan poklopac baterije,
- ◆ jedna štipaljka za pojaz,
- ◆ jedno korisnicko uputstvo.

### Instalacija bazne stanice

Žljeb za punjenje je kreiran da radi u zatvorenim, suvim zonama pri temperaturi u opsegu od +5 °C do +45 °C.

Postavite baznu stanicu na centralnu poziciju u Vašem apartmanu odnosno kući.

Instrukcije o tome kako da montirate baznu stanicu na zid možete naci na kraju ovog korisnickog uputstva.

#### Molimo обратите пажњу:

- ◆ Nikada ne izlažite telefon sledecim uticajima: izvotima topote, direktnom grejanju sunca, drugim elektricnim uređajima.
- ◆ Zaštite Vaš Gigaset od uticaja vlage, prašine, korozivnih tehnosti i raznih isparenja.

### Domet i snaga prijema

#### Domet:

- ◆ Spoljašnjost: do 300 m
- ◆ Unutrašnjost: do 50 m

Domet je redukovani kada je uključen eko mod rada (vidi stranu 11).

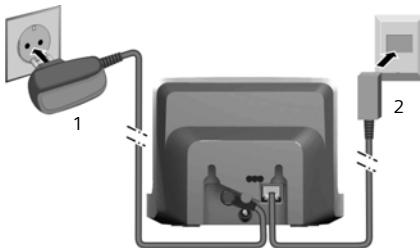
## Snaga prijema signala:

Na displeju se prikazuje snaga radio kontakta između bazne stanice i telefona:

- ◆ Od dobrog ka lošem: 
- ◆ Nema prijema:  treperi

## Povezivanje bazne stanice

- **Prvo** povežite mrežnu jedinicu i **potom** telefonski umetak kao što je prikazano ispod i postavite kabl u kanale za kablove.



1 Mrežni adapter 230 V

2 Telefonski umetak sa telefonskim kablom

### Obratite pažnju:

Mrežni adapter mora **uvek biti uključen**, inace telefon neće raditi bez permanentne prikljucenosti na mrežni napon.

## Podešavanje telefona za upotrebu



Displej je zaštiten plasticnim filmom.  
**Molimo uklonite zaštitni film!**

## Ubacivanje baterija

### Pažnja:

Koristite samo Siemens-ove originalne punjive baterije (strana 62). Nikada nemojte koristiti konvencionalne (ne-punjive) baterije ili druge tipove baterija jer to može dovesti do znacajnih rizika po zdravlje i licnu povredu. Na primer, baterije mogu eksplodirati. Telefon može otkazati ili biti oštecen kao rezultat upotrebe baterija koje nisu preporučenog tipa.

- Postavite baterije u ispravan položaj (videti figuru).

Polaritet je prikazan na/u baterijskom odeljku.



### Zatvaranje poklopca baterije

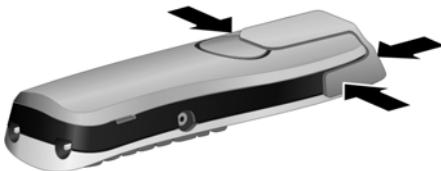
- Prvo umetnite poklopac baterije na vrhu.
- Potom pritisnite poklopac dok ne nalegne na mesto.



## Prikacinjanje štipaljke za pojas

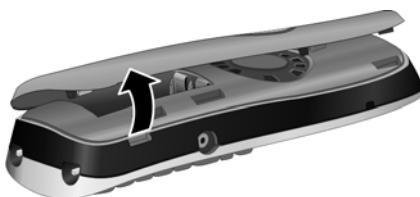
Postoje žlebovi za postavljanje štipaljke za pojas na stranama telefona na istoj poziciji gde je i displej.

- ▶ Pritisnite štipaljku za pojas u smeru unazad preko telefona tako da se žlebovi sa štipaljke za pojas uklope sa žlebovima na telefonu.



## Otvaranje poklopca baterije

- ▶ Ako je postavljen, uklonite štipaljku za pojas.
- ▶ Postavite palac Vaše na udubljenje poklopca i pritisnite poklopac na vrhu telefona.



## Postavljanje telefona na baznu stanicu i registracija

- ▶ Postavite telefon u žleb za punjenjem sa **displejom okrenutim ka napred**.

Telefon se registruje automatski.

Registracija može trajati do 5 minuta.

Tokom ovog procesa, Registr.Procedure se pojavljuje na displeju a ime bazne stanice treperi. Telefonu je dodeljen najniži dostupni interni broj (1-6).

ovo ce se pojaviti na displeju kada je registracija završena, npr. INT 1. To znaci da je broj 1 dodeljen. Ako su interni brojevi 1-6 vec dodeljeni drugim uredajima, broj 6 je prepisan.

## Obratite pažnju:

- Automatska registracija je jedino moguća ako se ne izvode pozivi sa bazne stанице.
- Svaki pritisak na taster izaziva prekid automatske registracije.
- Ako automatska registracija ne radi morate se telefon registrovati rucno (strana 41).
- Možete promeniti ime telefona (strana 43).

Da napunite baterije, ostavite telefon na baznoj stanicici.

## Obratite pažnju:

- Telefon ce se automatski ukljuciti ako se postavi na baznu stanicu.
- Postavite telefon na baznu stanicu ili žleb za punjenje koji je namenjen za to.

Za pitanja i probleme vidi stranu 60.

## Uticnica za slušalice

Možete povezati razlicite tipove slušalica (sa 2.5 mm konektorm), uključujući: HAMA Plantronics M40, MX100 i MX150.

Lista kompatibilnosti testiranih slušalica može se naci na Internetu na adresi: [www.plantronics.com/productfinder](http://www.plantronics.com/productfinder).

## Inicijalno punjenje i pražnjenje baterija

Ako je telefon aktiviran, trepcu ikonica baterije u gornjem desnom uglu displeja ukazuje na to da se baterija trenutno puni.

Tokom rada na telefonu, ikonica baterije ukazuje nivo napunjenoosti baterije (strana 1). Ispravni nivo baterije se može pokazati samo ako je baterija prvo bila potpuno napunjena i ispražnjena.

- ▶ Da biste to uradili, ostavite telefon u žlebu za punjenje **bez prekida sedam sati**.

- ▶ Pošto su baterije potpuno napunjene, uklonite telefon iz žljeba i ne vracajte ga nazad u isti dok se ne isprazni potpuno.

#### Obratite pažnju:

Nakon prvog punjenja baterija i pražnjenja, možete postaviti Vaš telefon u žljeb za punjenje nakon svakog telefonskog punjenja.

#### Obratite pažnju:

- ◆ Uvek ponavljajte proceduru punjenja i pražnjenja ako izvadite baterije iz telefona i potom ih naknadno vratite.
- ◆ Baterije se mogu zagrejati tokom punjenja. To nije opasno.
- ◆ Nakon odredjenog vremena kapacitet punjenja baterija će opasti iz tehnickih razloga.

#### Podešavanje datuma i vremena

Podesite datum i vreme tako da se korektni datum i vreme mogu prikazati uz dolazne pozive, i da se alarm i kalendar mogu ispravno koristiti.

- ▶ Ako još uvek niste podesili datum i vreme, pritisnite displej taster **Time** da otvorite polje za unos.

Da promenite vreme, otvorite polje za unos sa:

→ → Date/Time

- ▶ Promenite više polja za unos:

Date:

Unesite dan, mesec i godinu u 6-cifrenom formatu.

Time:

Unesite sate i minute sa 4 cifre, npr.

za 07:15 a.m.

**Save**

Pritisnite displej taster

#### Displej u statusu mirovanja

Ako je telefon registrovan i vreme podešeno, displej u stanju mirovanja je prikazan ovde (primer)



#### Rad na telefonu

#### Aktiviranje/deaktiviranje telefona



U statusu mirovanja, pritisnite i držite taster kraja poziva (potvrđni ton).

#### Aktiviranje/deaktiviranje zaključavanja tastature



Pritisnite i držite taster taraba.

Cucete potvrđni ton. Simbol se pojavljuje na displeju kada se aktivira zaključavanje tastature.

Zaključavanje tastature se isključuje automatski ako Vas neko pozove. Potom se reaktivira pošto se završi poziv.

## Kontrolni taster



U opisu ispod, strana kontrolnog tastera koju treba da pritisnete u raznim operativnim situacijama je označena crno (gornja, donja, desna, leva, centar), npr. ☐ za "pritisni na desno kontrolni taster". Kontrolni taster ima više razlicitih funkcija:

### Kada je telefon u stanju mirovanja

- ☐ Otvorite direktorijum.
- ☐ Otvorite glavni meni.
- ☐ Otvorite listu telefona.
- ☐ Uđite u meni za podešavanje jacine zvuka telefona (strana 47), tonove upozorenja (strana 48) i tihi alarm (strana 50).

### U glavnom meniju i poljima unosa

Možete koristiti kontrolni taster da pomerate kurzor gore ☐, dole ☐, desno ☐ ili levo ☐.

### U listama i podmenijima

- ☐ / ☐ Skrolujte gore/dole liniju po liniju.
- ☐ Otvorite podmeni ili potvrdite izbor.
- ☐ Idite nazad za jedan nivo menija ili prekinite.

### Tokom spoljnog poziva

- ☐ Otvorite direktorijum.
- ☐ Inicirajte interni konsultantski poziv i mutirajte ton.
- ☐ Promenite jacinu zvuka slušalice telefona ili handsfree moda.

## Displej tasteri

Funkcija displej tastera se menja zavisno od pojedinacne operativne situacije.

Primer:



1 Trenutne funkcije displej tastera su prikazane u donjoj liniji displeja.

2 Displej tasteri

Najvažniji displej simboli su:

- |         |  |
|---------|--|
| ?       | Levi displej taster, sve dok mu se ne dodeli funkcija (strana 45). |
| ☰       | Otvorite glavni meni.  |
| Options | Otvorite kontekst-zavisni meni.                                    |
| ◀C      | Taster brisanja: brisanje pojedinacnog znaka s desna na levo.      |
| ↶       | Povratak nazad za jedan nivo menija ili prekid operacije.          |
| E-Mail  | Preuzmite e-mail adresu iz direktorijuma.                          |
| → ☎     | Kopiranje broja u direktorijum.                                    |
| → →     | Otvorite listu poslednje pozivanih brojeva.                        |

## Povratak u stanje mirovanja

Možete se povratiti u stanje mirovanja iz bilo kog dela menija na sledeći nacin:

- Pritisnite i držite taster kraja poziva ☎.
- Ili:
- Ne pritiskajte ni jedan taster: nakon 2 minuta displej će se automatski vratiti u status mirovanja.

Promene koje niste sacuvali ili potvrdili pritiskom na **OK**, **Yes**, **Save**, **Send** ili Save Entry **OK** bice izgubljene.

Primer displeja u stanju mirovanja prikazan je na strana 1.

## Vodic kroz meni

Vašim telefonskim funkcijama se pristupa kroz meni koji ima više nivoa.

### Glavni meni (prvi nivo menija)

- Kada je telefon u stanju mirovanja , pritisnite da otvorite glavni meni.
- Glavni meni funkcioniše kao prikaz na displeju sa obojenim simbolima.
- Da pristupite funkciji, npr. da otvorite odgovarajuci podmeni (sledeći nivo menija):
- Navigirajte ka funkciji koristeci kontrolni taster / . Ime funkcije je prikazano u zaglavju displeja. Pritisnite displej taster .

### Podmeniji

Funkcije u podmenijima su prikazane kao liste.

Da pristupite funkciji:

- Skrolujte ka funkciji pomocu kontrolnog tastera i pritisnite .

Ili:

- Unesite odgovarajucu kombinaciju cifara (strana 15).

**Kratko** pritisnite taster kraja poziva jednom za povratak na prethodni nivo menija/ da prekinete operaciju.

### Ilustracije u korisnickom uputstvu

Operativni koraci su prikazani u skracenoj formi.

#### Primer

Ilustracija:



znači:

- Pritisnite taster da prikažete glavni meni.



Koristite kontrolni taster / da skrolujete kroz Settings podmeni i pritisnite .

Date/Time

Skrolujte do funkcije pomoći kontrolnog tastera i pritisnite .

### Drugi tipovi ilustracija:



Pritisnite odgovarajuci taster na telefonu.



Unesite cifre ili slova.

Naci cete detaljne prikaze zapisa u menijima i vešestrukih linija unosa u dodatku ovom korisnickom uputstvu, strana 63.

### Ispravka pogrešnih unosa

Možete popraviti pogrešne karaktere u tekstu navigiranjem ka pogrešnom znaku koristeci kontrolni taster. Tada možete:

- ◆ pritisnite da obrišete karakter levo od kurzora
- ◆ umetnete karakter levo od kurzora
- ◆ prepišete karakter (trepti) pri unosu vremena i datuma itd.

## ECO DECT

ECO DECT smanjuje potrošnju korišćenjem napajanja sa malom potrošnjom ali isto tako redukuje radio domet bazne stanice.

Ako je samo **jedan** telefon registrovan i nalazi se na baznoj stanicici, eco mod je uvek **aktiviran automatski**. U tom slučaju, predajna snaga bazne stanice je svedena na minimum.

Možete pomocu Vašeg telefona umanjiti predajnu snagu bazne stanice **rucno** cak i kada telefon nije u baznoj stanicici.

Cineći to, smanjicete predajnu snagu cak i ako imate više registrovanih telefona.

Vaš telefon takodje redukuje radio domet u zavisnosti od udaljenosti bazne stanice.

### Aktiviranje/deaktiviranje eko moda:

 →  → Base → Add. Features  
→ Eco Mode

 Pritisnite displej taster  
( = aktivirano).

Kada je eco mod aktiviran manuelno, simbol „“ je prikazan na vrhu ekrana. Ako je eco mod **aktiviran automatski** (samo jedan telefon je registrovan i nalazi se na baznoj stanicici i eco mod **nije** bio aktiviran preko menija, tada ikonica **nije** prikazana.

#### Obratite pažnju:

- Aktiviranje eco moda redukuje domet bazne stанице.
- Eco mod i bilo koja ripiterska podrška (vidi stranu 57) poništavaju jedni druge, npr. obe funkcije ne mogu rade u isto vreme.
- Ako se koriste eksterni telefoni (GAP) i telefoni iz ranijih verzija Gigaset-a, Vaš telefon **neće** automatski redukovati snagu predaje signala ka baznoj stanicici.

## Podešavanje bazne stanice – Instalacioni asistent

Neophodno je nekoliko podešavanje pre upotrebe Vašeg telefona. Instalacioni asistent je dizajniran da Vam pomogne u tom procesu.

Ako postavite prvi telefon u žljeb za punjenje pre nego sto obavite MSN podešavanja, taster poruke pocinje da treperi nakon otprilike 20 minuta (strana 1).

- Pritisnite taster poruke  da pokrenete instalacionog asistenta.

Isto tako možete pokrenuti asistenta instalacije sa Vašeg telefona (strana 13).

Sledeca podešavanja se mogu izvesti jedna za drugim.

- ◆ Biranje ili unošenje MSN-ova za Vašu telefonsku vezu
- ◆ Podešavanje prijemnog MSN
- ◆ Podešavanje predajnog MSN

## Šta je MSN?

MSN = Višestruki Pretplatnicki Broj. Možete zahtevati do 10 razlicitih telefonskih brojeva za Vašu ISDN višestruku vezu. MSN je jedan od **telefonskih brojeva dodeljenih Vama bez pozivnog broja** (pozivni kod).

Vaš telefon koristi MSN u celosti kako Vi zahtevate. Sledeca podela je napravljena:

- ◆ **Prijemni MSN:** brojevi na koje možete biti pozvani. Možete dodeliti prijemne MSN-ove posebnim internim preplatnicima (terminalima). Dolazni pozivi se samo preusmeravaju na terminalne na koje je relevantni prijemni MSN dodeljen. Primeri terminala su telefoni i telefonska sekretarica.
- ◆ **Predajni MSN:** brojevi koji se prikazuju osobi koju pozivate. Mrežni provajder proracunava naplatu troškova prema predajnim MSN-ovima. Možete dodeliti fiksni predajni MSN svakom internom preplatniku.

**Potencijalni interni preplatnici su:**

**Telefoni**, kojima dodelujete interne brojeve 1 do 6.

## Primer kako dodeliti MSN-ove

Zahtevali ste cetiri MSNa, dva za potrebe posla (MSN1, MSN2) i dva za privatnu upotrebu (MSN3, MSN4). Cetiri telefona su povezana na baznu stanicu. Dva telefona (INT 1 i 2) treba da se koriste za potrebe posla, a dva telefona (INT 3 i 4) treba da se koriste u privatne svrhe.

Interni preplatnik	Prijemni MSN	Predajni MSN
<b>Posao:</b>		
Telefoni: INT 1, 2	MSN1 MSN2	MSN1
<b>Privatno:</b>		
Telefon: INT 3	MSN3	MSN3
Telefon: INT 4	MSN4	MSN4

## Pokretanje instalacionog asistenta i podešavanje bazne stanice



**Yes**

Pritisnite displej taster da pokrenete instalacionog asistenta.

### Obratite pažnju:

- ◆ Ako je instalacioni asistent aktiviran, nijedan drugi telefon ne može pristupiti meniju bazne stanice.
- ◆ Da iskljucite instalacionog asistenta pre nego što se proces završi, **pritisnite i držite** taster kraja poziva . Sve promene koje ste do sada snimili pritiskom na **OK** su sacuvane.
- ◆ Da preskocite podešavanje, pritisnite ili displej taster **No**.
- ◆ Da se vratite na prethodno podešavanje, pritisnite .

## Odredjivanje licnih brojeva (MSN)

Više brojeva (MSNs) je obezbedjeno od strane mrežnog provajdera pošto ste primili potvrdu o Vašoj ISDN vezi. Možete sacuvati do 10 brojeva.

Ako MSN nije unet u Vaš telefon, možete preuzeti brojeve sa centrale.

### Auto-detect own numbers (MSNs)?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

Displej ce prikazati da su MSN-ovi pronadjeni. MSN-ovi su uneti i mogu se potom menjati (strana 13). Ako nije moguce pronaci ni jedan od MSN-ova, Vaša centrala ne podržava ovu funkciju. Primicete poruku greške usled ovog efekta.

### Unošenjenjenlicnih brojeva (MSN-ova) rucno i unošenje imena za MSN-ove

#### Enter own numbers (MSNs)?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.



Unesite MSN. Ako MSN-ovi pronadjeni automatski, brojevi ce biti vec uneti.



Ako je neophodno, skrolujte do prve linije i unesite ime (opciono).



Pritisnite displej taster. Zapis je sacuvan.

Ovo se automatski ponavlja za sve MSN-ove. Uneti MSN-ovi ce se automatski dodeliti svim telefonima kao prijemni MSN-ovi.

## Podešavanje prijemnog MSN

Prijemni MSN se koristi za prihvatanje dolaznih poziva. Pritisnite displej taster  da preskocite podešavanje. MSN-ovi alocirani na Vašu ISDN vezu mogu biti alocirani na razlicite terminalne prema Vašim odredbama. Možete dodeliti terminalu više prijemnih MSN-ova.

Set Receive MSNs?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

Allocation Type: <MSN Selection>

Linija zaglavlja pokazuje interni broj terminala na koji dodata treba da se primeni, npr. potvrdite. INT 2.

Pritisnite **Change** da potvrdite.

Prikazana je lista unetih MSN-ova.

Dodeljeni prijemni MSN-ovi su oznaceni sa **v.** Standardno, svi MSN-ovi koji su podešeni bice dodeljeni svim telefonima kao prijemni MSN-ovi.

 Izaberite MSN i pritisnite **OK** da promenite dodelu.

Ponovite ovaj proces za sve MSN-ove ciju dodelu želite da promenite.

 Pritisnite displej taster da prekinete dodelu za taj terminal.

Ponovite proces za sve terminale registrovane na Vaš telefon.

## Podešavanje predajnog MSN

Svaki interni pretplatnik ili terminal može biti dodeljen jednom od dostupnih predajnih MSN-ova. Taj MSN se prikazuje pozvanoj strani i mrežni provajder naplaćuje troškove servisa na taj broj.

Set Send MSNs?

Pritisnite **Yes** da potvrdite.

Allocation Type: <MSN Selection>

Linija zaglavlja pokazuje interni broj terminala na koji dodata treba da se primeni, npr. INT 2. Pritisnite **Change** da potvrdite.

Prikazana je lista unetih MSN-ova.

Dodeljeni predajni MSN je ozначен sa **v.**



Izaberite MSN i pritisnite **OK**.



Pritisnite displej taster to terminate the assignment for this terminal.

Ponovite proces za sve terminalne registrvane na Vaš telefon. Instalacioni asistent je sada kompletan. Na displeju je prikazano Installation complete.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Vaš telefon je sada spremam za upotrebu.

Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi korišćenja Vašeg telefona, molimo Vas da pročitate stavke u problematici ("Pitanja i odgovori", strana 60) ili kontaktirajte naš korisnicki servis (Briga o korisniku, strana 61).

# Stablo menija

Umesto da skrolujete da locirate funkciju menija, možete izabrati funkciju mnogo brže otvaranjem menija i ukucavanjem kombinacije cifara (ili precice).

**Primer:** za "Podesite ton zvona za eksterne pozive".

Sa telefonom u **statusu mirovanja**, pritisnite (otvorite glavi meni):

1      SMS

## Aktivirali ste SMS mejl poštu bez PIN-a

1-1	New SMS	(strana 32)		
1-2	Incoming 0	(strana 35)		
1-3	Outgoing 0	(strana 33)		
1-4	SMS Service	(strana 38)		
1-5	Settings	1-5-1	Service Centres	(strana 37)
		1-5-2	Notify Number	(strana 37)
		1-5-3	Notify Type	(strana 37)
		1-5-4	Status Report	(strana 33)

2      Sel. Services

2-1	Next Call	(strana 19)		
2-2	Call Divert	2-2-1	To External	(strana 55)
		2-2-2	To Internal	(strana 55)
2-3	Ringback	(strana 19)		

3      Calls List (strana 28)

4      Add. Features

4-3	Room Monitor	(strana 44)		
4-4	Data Transfer	4-4-3	Directory	(strana 26)
4-5	Call Charges	4-5-1	Overview	(strana 31)
		4-5-2	Settings	(strana 30)
4-6	Missed Alarms	(strana 52)		

5      Alarm Clock (strana 50)

6      Calendar (strana 51)

7      Resource Dir.

7-1	Screensavers	(strana 49)		
7-2	Caller Pictures	(strana 49)		
7-3	Sounds	(strana 49)		

## Stablo menija

8      Settings 

8-1	Date/Time	(strana 9)		
8-2	Audio Settings	8-2-1	Handset Volume	(strana 47)
		8-2-2	Ringer Settings	(strana 48)
		8-2-3	Advisory Tones	(strana 50)
8-3	Display	8-3-1	Screen Saver	(strana 47)
		8-3-2	Colour Scheme	(strana 46)
		8-3-3	Contrast	(strana 46)
		8-3-4	Backlight	(strana 47)
8-4	Handset	8-4-1	Language	(strana 46)
		8-4-2	Auto Answer	(strana 47)
		8-4-3	Register H/Set	(strana 41)
		8-4-4	Select Base	(strana 42)
		8-4-5	Area Codes	(strana 52)
		8-4-6	Reset Handset	(strana 53)
8-5	Base	8-5-2	Music on hold	(strana 57)
		8-5-3	System PIN	(strana 57)
		8-5-4	Base Reset	(strana 57)
		8-5-5	Add. Features	(strana 11, strana 57, strana 58, strana 58)
		8-5-6	Preselection	(strana 30)
		8-5-7	ISDN	(strana 53)
8-6	Voice Mail	8-6-1	Set Key 1	(strana 40)

# Pozivanje

---

## Izvodjenje eksternih poziva

---

Eksterni pozivi su pozivi koji koriste javnu telefonsku mrežu.

 Unesite broj i pritisnite taster razgovora.

Ili:

 Pritisnite i **držite** taster razgovora  i potom unesite broj.

Možete prekinuti proces biranja broja pritiskom na taster kraja poziva .

Tokom razgovora ce Vam biti prikazana dužina trenutnog razgovora na displeju ili, ako je aktiviran prikaz troškova poziva (strana 30), troškovi poziva su prikazani po jedinici

### Obratite pažnju:

Pozivanje upotrebom direktorijuma, lista poziv-za-poziv (strana 1, strana 24) ili lista poslednje biranih brojeva (strana 28/strana 27) tedi vreme za reukucavanje brojeva i pozivnih brojeva mrežnih provajderapoziv-za-poziv brojevi").

## Prekidanje poziva

---

 Pritisnite taster kraja poziva.

## Prihvatanje poziva

---

Telefon indicira dolazni poziv na tri nacina: zvonjenjem, prikazom na displeju i treperenjem handsfree tastera .

Možete prihvati poziv pomocu:

- ▶ Pritiska na taster poziva .
- ▶ Pritiska na handsfree taster .
- ▶ Pritiska na displej taster **Accept**.

Ako je telefon u žljebu za punjenje i Auto Answer funkcija je aktivirana (strana 47), telefon ce prihvati poziv automatski pošto ga izvadite iz žljeba za punjenje.

Ako je ton zvana prejak, pritisnite **Silence** displej taster. Možete prihvati poziv sve dok je prikazan na ekranu.

## Odbijanje poziva

---

Pritisnite displej taster **Reject**.

Poziv je odbijen za celu MSN grupu.

## Identifikacija Linije Poziva

---

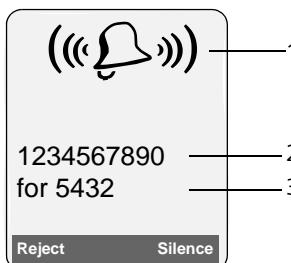
Pošto prihvati poziv, broj pozivaoca je prikazan na ekranu ako su ispunjeni sledeći uslovi:

- ◆ Vaš mrežni provajder podržava CLIP, CLI.
  - CLI (Identifikacija Linije Poziva): broj pozivaoca se prenosi.
  - CLIP (Prikaz Identifikacije Linije Poziva): broj pozivaoca se prikazuje.
- ◆ Ugovorili ste CLIP sa Vašim mrežnim provajderom.
- ◆ Pozivalac je ugovorio CLI sa Vašim mrežnim provajderom.

## Prikaz poziva sa CLIP/CLI

---

Ako je broj pozivaoca sacuvan u Vašem direktorijumu, videcete njegovo ime. Ako ste promenili ime pozvanog MSN (strana 53), to ce biti prikazano.



- 1 Ikonica tona zvana
- 2 Broj ili ime pozivaoca
- 3 Prijemni MSN koji je pozvan

## Pozivanje

Prikazano je sledeće na mestu broja:

- ◆ External, ako nije prenet nikakav broj.
- ◆ Withheld, ako pozivalac ima prikrivenu identifikaciju Linije Poziva.
- ◆ Unavailable, ako pozivalac nije ugovorio identifikaciju Linije Poziva.

## Handsfree razgovor

U handsfree modu, umesto da držite telefon kraj ujeta možete ga spustiti dole, na primer na sto ispred Vas, da omogucite drugima da ucestvuju u razgovoru.

### Aktiviranje/deaktiviranje handsfree moda

#### Aktiviranje tokom poziva

-  Unesite broj i pritisnite handsfree taster.
- ▶ Trebalo bi da obavestite osobu s kojom razgovarate o tome da ste aktivirali handsfree funkciju tako da znaju da ih i neko drugi takodje sluša.

#### Prebacivanje sa tihog na handsfree mod

-  Pritisnite handsfree taster.

Aktivirajte ili deaktivirajte handsfree tokom poziva Ako želite da postavite telefon u žljeb za punjenje tokom razgovora:

- ▶ Pritisnite i držite handsfree taster  tokom postavljanja telefona u baznu stanicu. Ako handsfree taster  ne zasvetli, pritisnite taster ponovo.

Za nacin kako podestiti jacinu handsfree zvuka, vidi stranu 47.

## Mutiranje

Možete deaktivirati mikrofon na Vašem telefonu tokom eksternog poziva. Druga strana cuje muziku poziva na cekanje.

-  Pritisnite kontrolni taster na levo da mutirate telefon.
-  Pritisnite displej taster da reaktivirate mikrofon.

Možete stavljati muziku na cekanje i ponovo je puštati (strana 57).

### Definisanje podešavanja za sledeći poziv

Zavisno od Vašeg mrežnog provajdera, možete uraditi sledeća podešavanja za sledeći poziv:

- ◆ Prikrivanje broja (CLIR), dajuci "Prikrivena identifikacija linije poziva na bazi od slučaja do slučaja" funkciju podržanu od strane Vašek mrežnog provajdera.
- ◆ Podešavanje se vraca na standardno kada se poziv završi i Vaš broj će ponovo biti prikazan, cak iako pozovete isti broj iz liste poslednje biranih brojeva.
- ◆ Da sazname kako da prikrijete svoj broj za sve pozive, vidi stranu 55.
- ◆ Odredjivanje predajnog MSN. Odredili ste individualni predajni MSN za telefon (strana 54), ali želite da izaberete drugi MSN kao predajni MSN za sledeći poziv.
- ◆ Aktivirajte/deaktivirajte Keypad (strana 59).

## Podešavanja



→ Next Call

- ▶ Promena višestruke linije unosa:

### Anonymous

Izaberite Yes ili No.

### MSN

Izaberite predajni MSN. Sledeci poziv koristi taj MSN, koji je takođe prenet strani koju zovete kao informacija o pozivajućem broju.

### Keypad

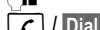
Izaberite Yes ili No.



Pritisnite displej taster.



Unesite broj.



Pritisnite taster razgovora ili displej taster.

## Povratno zvono kada je broj zauzet (CCBS)/ kada nema odgovora na poziv (CCNR)

Ako se osoba koju pozivate ne javlja ili je njihova linija zauzeta, možete inicirati povratno zvono.

**Preduslov:** Centrala podržava ovu funkciju.

## Aktiviranje povratnog zvona



Pritisnite displej taster i sacekajte potvrdu od centrale.

### Vreme povratnog zvona:

- ◆ Povratno zvono pri zauzecu – CCBS:

CCBS = Svršetak poziva ka zauzetom preplatniku. Povratno zvono ce dati efekat cim željeni preplatnik okonča trenutni poziv.

Povratno zvono kada nema odgovora – CCNR:

CCNR = Svršetak poziva kad nema odgovora. Povratno zvono ce dati efekat cim željeni preplatnik izvrši prvi poziv.

## Obratite pažnju:

- ◆ Povratno zvono funkcija se automatski ukida nakon nekih 2 sata (zavisno od centrale).
- ◆ Ako vodite razgovor u vreme povratnog zvona, povratno zvono ce biti odloženo dok ne završite svoj razgovor..
- ◆ RiPovratno zvono se ne preusmerava ako je interno preusmeravanje poziva aktivno.

## Aktiviranje povratnog zvona za spoljne konsultativne pozive

Želite da uspostavite spoljni konsultativni poziv (strana 21). Linija ucesnika konsultativnog poziva je zauzeta. Možete aktivirati povratno zvono:

**Options** Otvorite meni.

**Ringback** Izaberite i pritisnite **OK**.

## Prihvatanje povratnog zvona

Telefon zvoni i ekran prikazuje telefonski broj sa koga dolazi povratno zvono.

### Povezivanje

Pritisnite taster razgovora.

Cucete ton zvona. Druga strana je pozvana. Veza je uspostavljena.

### Ukidanje povratnog zvona

Ako Vam više nije potrebno povratno zvono, možete ga ukinuti pre nego što se uspostavi veza:

**Delete** Pritisnite displej taster.

## Testiranje/ukidanje povratnog zvona



**Ringback** Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = aktivno povratno zvono). Trenutni broj povratnog zvona je prikazan na ekranu.

**OK** Pritisnite displej taster. Povratna funkcija ostaje aktivna.

Ili:

## Pozivanje

- Delete** Pritisnite displej taster.  
Funkcija povratnog zvona je ukinuta.

## Identifikacija pozivaoca

---

**Preduslov:** Zahtevali ste funkciju prikaza broja pozivaoca od Vašeg mrežnog provajdera. Molimo Vas da prvo kontaktirate mrežnog provajdera ako se susretnete sa nekim problemom.

## Podešavanje funkcije identifikacije pozivaoca

---

Ako ste zahtevali funkciju identifikacije broja pozivaoca, povećajte vreme do prekida veze:



**OK** Povećajte vreme do prekida veze na 30 sekundi.

ili

**OK** Podesite vreme do prekida veze na 3 sekunde.

## Odredjivanje pozivaoca

---

Ucinite sledeće korake tokom poziva ili odmah pošto se pozvana osoba javi. Ne smete pritisnuti taster kraja poziva !

**Options → Identify Caller**

Centralna identificuje pozivaoca. Dobijete listu od Vašeg mrežnog provajdera nakon nekoliko dana sa detaljima o broju pozivaoca, vremenu i datumu. Vaš mrežni provajder će Vam dati podrobnije informacije.

# Funkcije tokom poziva

## Pozivanje više razlicitih strana

Ako želite da pozovete više strana, molimo da inicirate prvo konsultativni poziv. Tada možete razgovarati i sa drugim ucesnicima i to bilo sa jednim u datom trenutku ("komutiranje", strana 21) ili sa svima u isto vreme ("konferencijski poziv", strana 22).

### Konsultativni poziv

Postoje dva tipa konsultativnog poziva:

- ◆ **Spoljni konsultativni poziv:** pozivate drugog spoljašnjeg pretplatnika kada vec vodite spoljni poziv.
- ◆ **Interni konsultativni poziv:** pozivate internog pretplatnika dok vodite spoljni poziv.

#### Iniciranje spoljnog konsultativnog poziva

 Pritisnite taster repoziva.

Ili:

 Pritisnite displej taster.

 Unesite broj spoljnog pretplatnika.

#### Obratite pažnju:

Možete takođe izvesti poziv preko direktorijuma i drugih lista (strana 24).

#### Iniciranje internog konsultativnog poziva

 Pritisnite kontrolni taster.  
Poziv prema prvom ucesniku je stavljen na cekanje.

 Unesite broj internog pretplatnika koji želite.

#### Obratite pažnju:

Možete takođe koristiti  da izaberete interni broj (npr. INT 1) i pritisnite  / .

Ucesnik u konsultativnom razgovoru ne odgovara

**End** Pritisnite displej taster. Vraccate se prethodnom sagovorniku.

**Linija konsultativnog sagovornika zauzeta**  
Cucete ton zauzeca. Možete inicirati povratno zvono (strana 19).

► Povratak pretplatniku na cekanju

#### Konsultativni sagovornik prihvata poziv

Sada postoji aktivna veza sa novim sagovornikom, dok je prvi sagovornik na cekanju.

Imate sledeće opcije:

- ◆ Komutiranje (strana 21)
- ◆ Konferencijska veza (strana 22)
- ◆ Prenos poziva (strana 22)

### Komutiranje

Možete razgovarati sa dva sagovornika naizmenično.

**Preduslov:** Podesili ste konsultativni poziv (strana 21) ili prihvatili poziv na cekanju (strana 22).

  Razgovarate sa dva sagovornika naizmenično.

#### Prekidanje konsultativnog poziva/komutiranja

**Options** Otvorite meni.

End Active Call

Izaberite i pritisnite .  
Aktivni poziv je prekinut.  
Vraccate se sagovorniku na cekanju.

Ili:

 Pritisnite taster kraja poziva.  
Aktivna veza je prekinuta.  
Bicete automatski pozvani od sagovornika na cekanju.

## Funkcije tokom poziva

Ako aktivni sagovornik prekine vezu, cucete ton zauzeca.

- ▶ Predjite na sagovornika na cekanju.

Ako je sagovornik na cekanju prekinuo vezu, aktivni poziv ostaje otvoren.

## Konferencijski poziv

Gоворите sa dva sagovornika u isto vreme. Možete uspostaviti konferencijski poziv na sledeći nacin:

- ◆ Sa dva spoljna ucesnika ili
- ◆ jednim spoljnim i jednim internim sagovornikom.

**Preduslov:** Podesili ste konsultativni poziv (strana 21) ili prihvatili poziv na cekanju (strana 22).

## Uspostavljanje konferencijskog poziva

**Conf.** Pritisnite displej taster.

### Prekidanje konferencijskog poziva

Pritisnite (status mirovanja). Ako je najmanje jedna veza spoljnja i ECT je aktiviran (strana 58), druga dva ucesnika u konferencijskoj vezi ce biti pozvezani medusobno. Ako se to ne desi, svi pozivi se prekidaju.

### Prekidanje konferencijskog konsultativnog poziva (strana 21)

**EndConf** Pritisnite displej taster.

Završava se konferencijski poziv; vracate se u komutativni mod (strana 21). Veza ka spoljnjem ucesniku je aktivna.

## Prenos poziva

### Prenos poziva na drugi telefon

Vodite **spoljni** poziv i voleli biste da prenesete poziv na drugi telefon.

- ▶ Podesite **interni** konsultativni poziv (strana 21).

Pritisnite taster kraja poziva (cak i pre nego se druga strana javi) da prenesete poziv.

### Prenos poziva na spoljni broj – ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

Vodite **spoljni** poziv i želeli biste da prenesete poziv na drugog spoljnog ucesnika.

#### Preduslovi:

- ◆ Funkcija je podržana kod mrežnog provajdera.
- ◆ ECT funkcija je aktivirana na Vašem Gigaset (strana 56).
- ▶ Podesite **spoljni** konsultativni poziv (strana 21).

Pritisnite taster kraja poziva (cak i pre nego se druga strana javi) da prenesete poziv.

## Rad sa spolnjim pozivom na cekanju– CW (Poziv na Cekanju)

**Preduslov:** Podešen je poziv na cekanju (strana 54).

Cucete ton poziva na cekanju (kratak bip) ako prihvativate spoljni poziv tokom drugog razgovora. Broj ili ime pozivaoca ce se pojavit na displeju ako je aktivirana Identifikacija Linije Poziva.

Imate sledeće opcije:

### Prihvatanje poziva na cekanju – konsultativni poziv

**Accept** Pritisnite displej taster. Prihvivate poziv na cekanju a prvi poziv prelazi na cekanje. Oba ucesnika su prikazana na displeju, a aktivni je markiran.

Možete komutirati (strana 21), kreirati konferencijski poziv (strana 22) ili preneti poziv (strana 22).

#### Obratite pažnju:

Ako je telefonska sekretarica aktivirana, onda ce poziv na cekanju biti prihvacen ako ne odgovorite.

## Odbijanje poziva na cekanju

- Reject** Pritisnite displej taster.  
Odbijate poziv. Poziv se više ne signalizira.  
Pozivalac ce cuti ton zauzeca.

## Promena ucesnika

-  Prekinite trenutni poziv. Poziv na cekanju postaje "normalan" poziv.  
 Pritisnite taster razgovora da prihvativate poziv.

## Korišćenje direktorijuma i listi

Opcije su:

- ◆ Direktorijum
- ◆ listi
- ◆ Lista poslednje biranih brojeva
- ◆ SMS lista
- ◆ Istorija poziva
- ◆ Lista propuštenih poziva

Možete sacuvati do 250 zapisu u direktorijumu i listi.

Vi kreirate direktorijum i listu za Vaš individualni telefon. Možete takođe poslati liste/zapise na druge telefone (strana 26).

### Direktorijum/poziv-za-poziv lista

#### Obratite pažnju:

Za brz pristup broju iz direktorijuma ili poziv-za-poziv liste (brzo biranje), možete dodeliti broj pojedinačnom tasteru.

#### Direktorijum

U **direktorijumu** možete sacuvati

- ◆ Do tri broja i dodeljenih im imena i prezimena
- ◆ VIP oznaku i VIP melodiju (opciono)
- ◆ E-mail adresa (opciono)
- ◆ CLIP slike (opciono)
- ◆ Godišnjice sa podsetnikom
- ▶ Sa telefonom u statusu mirovanja, otvorite direktorijum pritiskom tastera .

#### Dužina zapisu (direktorijum)

3 broja: svaki maks. 32 cifre

Ime i prezime:

svako maks. 16 karaktera

E-mail adresa: maks. 60 karaktera

#### Poziv-za-poziv lista

**Poziv-za-poziv lista** se koristi za snimanje pristupnih kodova mrežnih operatera ("Poziv-za-poziv brojevi").

- ▶ Otvorite poziv-za-poziv listu u statusu mirovanja pritiskom na taster .

#### Žina zapisa

Broj: maks. 32 cifre  
Ime: maks. 16 karaktera

#### Sacuvavanje broja u direktorijumu



→ New Entry

- ▶ Promena višestrukih linija unosa:

First Name / Surname:

Unesite ime u najmanje jedno polje.

Phone (Home) / Phone (Office) / Phone (Mobile)

Unesite broj u najmanje jedno polje.

E-mail

Unesite e-mail adresu.

Annivers.:

Izaberite On ili Off.

Sa podešavanjem On:

Unesite Anniversary (Date) i Annivers.

(Time) (strana 26) i izaberite tip

podsetnika: Annivers. (Signal).

Caller Picture

Ako je potrebno, izaberite sliku za prikaz kada Vas pozivalac poziva (videti Moje stvari, strana 49).

Preduslov: Identifikacija Linije Poziva (CLIP).

- ▶ Sacuvajte promene: (strana 64).

#### Smeštanje broja u poziv-za-poziv listu



→ New Entry

- ▶ Promena višestrukih linija unosa:

Name:

Unesite ime.

Number:

Unesite broj.

- ▶ Sacuvajte promene: (strana 64).

## Uredjenost zapisa u direktorijumu

Zapisi u direktorijumu su generalno sortirani alfabetski prema prezimenu. Razmaci i cifre zauzimaju prvi prioritet. Ako je u direktorijum uneto samo prvo ime, onda se ono uzima kao merilo uredjenosti umesto prezimena.

Redosled sortiranja je sledeći:

1. Razmak
2. Cifre (0–9)
3. Slova (alfabetska)
4. Drugi karakteri

Da uvecate prioritet alfabetског sortiranja zapisa direktorijuma, umetnite razmak ili cifru ispred imena. Takvi zapisi će tada biti premešteni na pocetak direktorijuma.

## Biranje zapisa u direktorijumu i poziv-za-poziv liste

 /  Otvorite direktorijum ili poziv-za-poziv listu.

Imate sledeće opcije:

- ◆ Koristite  da skrolujete kroz zapise dok ne dodjete do zelenog zapisa.
- ◆ Unesite prvi karakter imena (u direktorijumu: prvo slovo prezimena ili imena **samo** ako je uneto ime), ili skrolujte ka imenu koristeci .

## Pozivanje pomocu direktorijuma/poziv-za-poziv liste

 /  →  (izaberite zapis)  
 Pritisnite taster poziva. Broj je pozvan.

## Rad sa zapisima u direktorijumu/poziv-za-poziv listama

 /  →  (izaberite zapis)

### Pregled zapisa

**View** Pritisnite displej taster. Zapis je prikazan.  
Nazad sa **OK**.

## Editovanje zapisa

**View Edit** Pritisnite displej taster jedan za drugim.

► Izvršite promene i sacuvajte.

## Korišćenje drugih funkcija

 /  →  (izaberite zapis)

→ **Options** (otvorite meni)

Sledeće funkcije mogu biti izabrane sa  :

### Display Number

Da editujete ili dodate sacuvanom broju, ili da ga sacuvate kao novi zapis, pritisnite  pošto se prikaže broj.

### Edit Entry

Editujte izabrani zapis.

### Delete Entry

Obrisite izabrani zapis.

### VIP Entry (samo direktorijum)

Oznacite zapis iz direktorijuma sa **VIP** (Veoma Važna Osoba) i dodelite mu specijalnu melodiju. Tako možete prepoznati važne pozive pomocu melodije.

**Preduslov:** Identifikacija Linije Poziva (strana 17).

### Copy Entry

Pošaljite zapis na telefon (strana 26).

### Delete List

Obrisite **sve** zapise u direktorijumu/listi.

### Copy List

Pošaljite kompletну listu na telefon (strana 26).

### Available Memory

Prikažite broj raspoloživih zapisa u direktorijumu i poziv-za-poziv listi (strana 24).

## Korišćenje tastera za brzo biranje brojeva

► Pritisnite i **držite** željeni taster brzog biranja (strana 45).

## Slanje direktorijuma/poziv-za-poziv liste na drugi telefon

### Preduslovi:

- ◆ Telefoni koji razmenjuju podatke moraju biti registrovani na iste bazne stanice.
- ◆ Drugi telefon i bazna stanica mogu slati i primati zapise direktorijuma.

/ → (izaberite zapis)  
→ **Options** (otvorite meni) → Copy Entry / Copy List → to Internal

Izaberite interni broj telefona koji prima podatke i pritisnite **OK**.

Možete prebaciti više pojedinačnih zapisa jedne za drugim birajuci **Yes** na **Copy next entry?** upit.

Uspešan prenos je potvrđen porukom i potvrđnim tonom na prijemnom telefonu.

### Obratite pažnju:

Možete takođe poslati kompletan direktorijum prenosom podataka, bez otvaranja direktorijuma:

→ → Data Transfer → Directory

### Obratite pažnju:

- ◆ Zapisi sa identičnim brojevima nisu prepisani na prijemni telefon.
- ◆ Transfer se prekida ako telefon pozvani ili ako je memorija prijemnog telefona puna.

## Kopiranje prikazanog broja u direktorijum

Možete kopirati brojeve u direktorijum prikazane u listi, npr. istoriju poziva ili listi poslednje biranih brojeva, u SMS ili tokom poziva u direktorijum.

Broj je prikazan:

**Options** → Copy to Directory  
► Kompletirajte zapis, vidi stranu 24.

## Kopiranje broja ili e-mail adrese iz direktorijuma

U više operativnih situacija, možete otvoriti direktorijum, da kopirate broj ili e-mail adresu, na primer. Vaš telefon ne mora biti u statusu mirovanja.

► Zavisno od operativne situacije, otvorite direktorijum sa ili .

Izaberite zapis (strana 25).

## Sacuvavanje godišnjica u direktorijumu

Za svaki broj u direktorijumu, možete sacuvati godišnjicu i specificirati vreme kada podsetnik treba da se oglaši na taj datum (status isporuke: Annivers.: Off).

Godišnjice se automatski snimaju u kalendar (strana 51).

→ (izaberite zapis; strana 25)

**View** **Edit** Pritisakajte displej tastere jedne za drugima.

Skrolujte do Annivers.: linije.  
 Izaberite On.

► Promena višestruke linije poziva:

### Anniversary (Date)

Unesite dan/mesec/godinu u 8-cifrenom formatu.

### Annivers. (Time)

Unesite sat/minut za poziv podsetnika u 4-cifrenom formatu.

### Annivers. (Signal)

Izaberite tip signala za podsetnik.

► Sacuvajte promene: (strana 64).

### Obratite pažnju:

Mora biti specificirano vreme za pozive podsetnika. Ako izaberete vizuelni signal, vreme nije neophodno i automatski se postavlja na 00.00.

## Deaktiviranje godišnjica

- (izaberite zapis; strana 25)
- View** **Edit** Pritisnite displej tastere jedne za drugima.
- Skrolujte do Annivers.: linije.
- Izaberite Off.
- Save** Pritisnite displej taster.

## Poziv podsetnika na godišnjicu

Poziv podsetnika se signalizira na telefonu pomocu izabranog tona.

Sada imate sledeće opcije:

- SMS** Napišite SMS
- OFF** Pritisnite displej taster za potvrdu i da prekinete poziv podsetnika.

## Pregled propuštenih godišnjica

U statusu mirovanja, bicete podsecani na istekle i nepotvrđene godišnjice pomocu **one-off** displeja **Appoint.**.

► Pregled naznaka:

- Appoint.** Pritisnite displej taster.

Sada imate sledeće opcije:

- SMS** Napišite SMS
- Delete** Obrišite podsetnik.  
Nakon brisanja, pritisnite ili **Go Back** displej taster:  
Nazad u status mirovanja,  
**Appoint.** više nije prikazan.

Takođe možete nakon ovoga videti propuštene godišnjice (vidi stranu 52).

## Lista poslednje biranih brojeva

Lista poslednje biranih brojeva sadrži dvadeset brojeva poslednje pozvane pomocu telefona (maks. 32 cifre). Ako je broj u direktorijumu ili listi, onda će biti prikazano odgovarajuće ime.

## Manuelni poziv poslednje biranog broja

- Pritisnite taster kratko.
- Izaberite zapis.
- Pritisnite ponovo taster poziva. Broj je pozvan.

Kada je ime prikazano, možete prikazati odgovarajući telefonski broj pritiskom na **View** displej taster.

## Rad sa zapisima u listi poslednje biranih brojeva

- Pritisnite taster kratko.
- Izaberite zapis.
- Options** Otvorite meni.

Sledeće funkcije se mogu izabrati sa :

**Copy to Directory**  
Kopirajte zapis u direktorijum  
(strana 24).

### Automatic Redial

Izabrani broj se automatski bira u fiksnim intervalima (najmanje svakih 20 sekundi). Taster handsfree treperi i "otvorili slušanje" je aktivirano.

- Strana odgovara: pritisnite Taster razgovora . Funkcija je prekinuta.
- Strana ne odgovara: poziv se prekida nakon otprilike 30 sekundi. Funkcija se prekida nakon pritiska na bilo koji taster ili nakon deset neuspelih pokušaja.

**Display Number** (kao u direktorijumu, strana 25)

**Delete Entry** (kao u direktorijumu, strana 25)

**Delete List** (kao u direktorijumu, strana 25)

## Otvaranje liste pomocu tastera poruke

Možete koristiti taster poruke  da otvorite listu sa sledećim izborom:

- ◆ SMS lista
- ◆ mrežna pošta, ukoliko Vaš mrežni provajder podržava ovu funkciju i ukoliko je mrežna pošta podešena za brz pristup (strana 40)
- ◆ Istorija poziva

Ove liste prikazuju pozive i SMS poruke koje pripadaju prijemnom MSN dodeljenom telefonu.

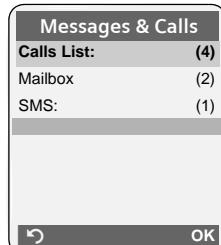
Upozoravajući ton se cuje cim **nova poruka** pristigne u listu. Taster poruka  treperi (nestaje pošto se pritisne taster). U **statusu mirovanja** displej prikazuje simbol za novu poruku:

Ikonica	Nova poruka...
	...
	... u istoriji poziva
	... u SMS listi

Broj novih unosa je prikazan ispod odgovarajuće ikonice.

### Izbor liste

Ako pritisnete taster poruke , prikazane su samo liste koje sadrže poruke (izuzev: mrežna pošta). Liste sa novim porukama su izdvojene tako što su ispisane zadebljanim slovima:



Izaberite listu pomocu . Za otvaranje, pritisnite  ili .

Ukoliko samo jedna lista sadrži zapise, nije ponudjen izbor i odgovarajuća lista je odmah prikazana.

## Lista primljenih SMS poruka

Sve primljene SMS poruke sacuvane su u listi primljenih poruka, strana 33.

### Istorijska poziva

**Preduslov:** Identifikacija linije poziva (CLIP, strana 17)

U zavisnosti od tipa podešavanja liste, istorija poziva sadrži

- ◆ primljene pozive ()
- ◆ propuštene pozive

U zavisnosti od tipa podešavanja liste, svi brojevi poslednjih 30 dolaznih poziva su sacuvani ili samo propušteni pozivi.

Možete ući u istoriju poziva takođe i preko menija:

 → Calls List

### Podešavanje tipa liste poziva

 →  → Base → Calls List Type

Missed Calls / All Calls

Izaberite i pritisnite **OK**  
( = uklj.).

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Zapisi liste poziva su sacuvani kada promenite tip liste.

## Zapis liste

Nova poruka je na vrhu.

Primer zapisa liste:



- ◆ Tip liste (zaglavlje)
- ◆ Status zapisa
- Zadebljano:** novi zapis
- ◆ Broj ili ime pozivaoca  
Možete dodati broj pozivaoca u direktorijum (strana 26).
- ◆ Datum i vreme poziva (ako je podešeno, strana 9)
- ◆ Tip zapisa:
  - primljeni pozivi ()
  - propušteni pozivi

Pritisikom na taster **Delete** brišete sve markirane zapise.

Pritisikom na displej taster **Options** možete izabrati više funkcija pomocu :

**Copy to Directory**

Kopira prikazan broj u direktorijum.

**Delete List**

Briše kompletну listu.

Kada zatvorite istoriju poziva, svi zapisi su podešeni na status "stari", npr. sledeći put kada pozovete listu oni više neće biti prikazani zadebljanim slovima.

## Provera prijemnog MSN

Možete imati prikazan MSN za svaki poziv.

- Izaberite zapis.

Otvorite meni.

**Called MSN**

Izaberite i pritisnite **OK**.

Pozvani MSN je prikidan. Ako ste promenili ime MSN (strana 53), prikidan je. Pritisnite **OK** ili da se vratite u listu poziva.

## Izvodjenje jeftinih poziva

Prijavite se kod mrežnog provajdera koji nudi pojedine niske tarife poziva (poziv-za-poziv). Možete obradjavati brojeve u poziv-za-poziv listi.

## Uvezivanje poziv-za-poziv brojeva sa jednim brojem

Možete uneti pozivni broj mrežnog provajdera iznad broja ("uvezivanje").

- Otvorite poziv-za-poziv listu.
- Izaberite zapis (poziv-za-poziv broj).
- Options** Pritisnite displej taster.
- Display Number** Izaberite i pritisnite **OK**.
- Unesite ili izaberite broj iz direktorijuma (strana 26).
- Pritisnite taster za razgovor. Pozvana su oba broja.

## Predizbor automatskog mrežnog provajdera (Predizbor)

Možete specificirati poziv-za-poziv broj (predizbor broja), koji se **automatski** smešta ispred izvesnih brojeva prema dvema listama.

- ◆ Lista "sa predizborom" sadrži "pravilo": pozivni brojevi ili prve cifre pozivnih brojeva za koje će se koristiti predizborni broj
- ◆ Lista "bez predizbora" sadrži "izuzetak od pravila".

Primer:

Uneli ste 08 za "sa predizborom". Sada svi brojevi koji pocinju sa 08 bice pozvani sa preselekcijom.

Ako, na primer, želite 081 da još uvek bude pozivano bez predizbora, unesite 081 za "bez predizbora".

Pri pozivanju, **prve** cifre izabranih brojeva se porede sa obema listama nakon pritiska na taster razgovora/handsfree:

- ◆ Predizborni broj nema prefiks ako pozivni broj
  - ne odgovara nijednom zapisu u obema listama
  - odgovara zapisu u "**sa predizborom**" listi
- ◆ Predizborni broj ima prefiks ako prve cifre pozvanog broja odgovaraju **samo jednom** zapisu na listi "**sa predizborom**".

### Cuvanje predizbornih brojeva

 →  → Base → Preselection  
→ Preselect No.

 Unesite ili izmenite predizborni broj (poziv-za-poziv broj).

 Pritisnite displej taster.  
 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Sacuvati ili izmeniti zapise u predizbornim listama

Svaka od dve liste može da sadrži 20 zapisova, svaki sa 6 cifara.

Brojevi mogu imati prefiks u skladu sa zemljom u listi "**sa predizborom**". Ovo znači npr. da su svi nacionalni pozivi ili pozivi ka mobilnoj mreži **automatski** povezani sa predizbornim brojem koji ste prethodno sacuvali.

 →  → Base → Preselection  
→ With Preselect / Without Presel.

 Izaberite zapis.  
 Pritisnite displej taster.



Unesite ili editujte prve cifre broja.



Pritisnite displej taster.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Privremeni prekid predizbora

 (pritisnite i **držite**) → Options  
→ Aut Preselect off

### Trajna deaktivacija predizbora

► Obrišite predizborni broj (strana 30).

### Prikazivanje trajanja poziva i troškova

Prikaz trajanja poziva i troškova zavisi od toga da li ste zahtevali slanje tarifnih impulsa na Vaš telefon:

- ◆ Ako slanje tarifnih impulsa **nije zahtevano**, trajanje poziva je prikazano.
- ◆ Ako slanje tarifnih impulsa **jeste zahtevano**, **jedinice** poziva su prikazane. Ako ste podešili troškove po jedinici i valutu onda će **troškovi** poziva biti prikazani.

### Podešavanje troškova po jedinici i valute

 →  → Call Charges → Settings

► Promena višestruke linije unosa:

Cost per Unit:

Unesite cenu po jedinici, npr.  
    for 6 pence.

Currency:

Unesite simbol valute.

► Sacuvajte promene (strana 64).

### Obratite pažnju:

Svi prethodno sacuvani troškovi poziva su obrisani ako se cena po jedinici promeni.

## Prikazivanje/brisanje troškova poziva

 →  → Call Charges → (sistem PIN  
ako se zahteva) → Overview

Total all Calls kovi za sve pozive na svim  
MSN-ovima od Since datuma su prikazani.

- ▶ Sa , pregledajte racune za pojedine  
MSN-ove koji su podešeni na baznoj  
stаницi. Sledeci podaci su prikazani za  
svaki MSN:

### Last Call

Troškovi poslednjeg poziva na  
odredjenom MSN. Ako je poslednji  
poziv bio konferencijski poziv ili ako ste  
komutirali, prikazani su troškovi samo  
jedne veze.

### Total

Troškovi za sve pozive na odredjenom  
MSN.

### Kolicina brisanja za pojedine racune ili pregled troškova

- |  |                                |
|--|--------------------------------|
|  | Skrolujte ka željenom prikazu. |
| <b>Delete</b>  | Pritisnite displej taster.     |

## SMS (tekst poruke)

Vaša jedinica je isporucena spremna za slanje SMS poruka.

### Preduslovi:

- ◆ Identifikacija Linije Poziva je ukljucena za Vašu telefonsku liniju.
- ◆ Vaš mrežni provajder podržava SMS u fiksnoj mreži (informacije o ovome mogu se dobiti od Vašeg mrežnog provajdera).
- ◆ Registrovani ste sa svojim servis provajderom da primate i šaljete SMS.

SMS poruke se pazmenjuju izmedju SMS centara obezbedjenih od strane servis provajdera. Morate uneti SMS centar pomocu kog želite da šaljete i primati SMS poruke na svom telefonu. Možete primati SMS poruke od **svakog** SMS centra koji je unet, obezbedjen prilikom Vaše registracije kod servis provajdera.

Vaše SMS poruke su poslate preko **Service Centr.** koji je prikazan kao **aktivni servis centar za slanje**. Inace, možete aktivirati bilo koji drugi SMS centar kao aktivni servis centar za slanje da pošaljete trenutnu poruku (strana 37).

Ako nije unet nijedan SMS Servis Centar, SMS meni sadrži jedino unos **Settings** . Unesite SMS Servis Centar (strana 37).

Informacije o pisanju SMS mogu se naci u dodatku:

- ◆ Za kako da unesete tekst, vidi stranu 64.
- ◆ Pisanje korišćenjem prediktivnog teksta alata EATONI, vidi stranu 65.

### Pravila

- ◆ SMS može imati do 612 karaktera.
- ◆ Ako ima više od 160 karaktera, SMS se šalje kao **povezana** SMS (kao 4 poruke od kojih svaka ima 153 karaktera).

### Obratite pažnju:

- ◆ Na telefonu, možete samo pristupiti (citanje/editovanje/brisanje) SMS porukama koje su primljene ili poslate sa MSN podešenog za telefon. Da saznate kako da dodelite MSN-ove Vašem telefonu, vidi stranu 54.
- ◆ Ako je Vaš telefon povezan na PABX, molimo Vas procitatje strana 38.
- ◆ Ako želite da primate SMS preko više MSN-ova, morate registrovati svaki MSN posebno kod Vašeg mrežnog provajdera.
- ◆ Predajni/prijemni MSN mora odgovarati broju koji je registrovan u Vašem SMS centru (strana 37).

## Pisanje/slanje SMS poruke

### Pisanje SMS



New SMS Izaberite i pritisnite **OK**.

Napišite SMS.

### Obratite pažnju:

- Instrukcije o unosu teksta mogu se naci na strana 64, i o pisanju pomocu EATONI prediktivnog teksta na strana 65.
- EATONI je aktiviran na standardna podešavanja.  
Aktiviranje/deaktiviranje EATONI, vidi stranu 65.

## Slanje SMS

-  Pritisnite taster razgovora ili:
- Options** Pritisnite displej taster.
- Send** Izaberite i pritisnite **OK**.
- SMS** Izaberite i pritisnite **OK**.
-  /  /  Izaberite broj sa pozivnim brojem (cak i ako ste u toj oblasti) iz direktorijuma ili liste poziv-za-poziv, ili direktno unesite broj. Za SMS ka SMS mejl pošti: dodajte ID mejl pošte na **kraj** broja.
- Send** Pritisnite displej taster. SMS poruka je poslata.

### Obratite pažnju:

- Ako Vas je prekinuo spoljni poziv dok pošete SMS, tekst je automatski sacuvan u listi nacrtu poruka.
- Ako je memorija ispunjena, ili ako je SMS funkcija na baznoj stanici u upotrebi od strane drugog telefona, operacija je prekinuta. Odgovarajuca poruka je prikazana na displeju. Obrišite SMS poruke koje Vam više ne trebaju ili pošaljite SMS kasnije.

## Podešavanje jezika unosa

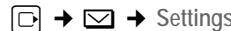
- Pišete SMS (strana 32).
- Options** Pritisnite displej taster.
- Select Language** Izaberite i pritisnite **OK**.
-  Izaberite jezik unosa i pritisnite **OK**.
-  Pritisnite taster kraja poziva **kratko** dvaput da se vratite u polje unosa.
- Podešavanje jezika unosa se jedino odnosi na tekucu SMS poruku.

## SMS statusni izveštaj

**Preduslov:** Vaš mrežni provajder podržava ovu funkciju.

Ako ste aktivirali statusni izveštaj, primicete SMS sa potvrdnom porukom nakon slanja.

### Aktiviranje/deaktiviranje statusnog izveštaja



Status Report

Izaberite i pritisnite **OK**  
 = uklj.).

### Citanje/brisanje statusnog izveštaja/ sacuvavanje broja u direktorijumu

- Otvorite listu dolaznih poruka (strana 35) i onda:

 Izaberite SMS sa State OK ili State not OK status.

**Read** Pritisnite displej taster.

◆ Brisanje:

**Options** Delete Entry **OK**.

◆ Sacuvavanje u direktorijum:

**Options** Copy to Directory **OK**.

◆ Vrisanje cele liste:

**Options** Delete List **OK**.

## Lista nacrtu poruka

Možete sacuvati SMS u listi nacrtu poruka i editovati i poslati je kasnije. Lista nacrtu poruka na Vašem telefonu sadrži sve sacuvane SMS poruke dodeljenog prednjog MSN.

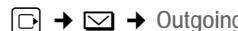
### Cuvanje SMS poruka u listi nacrtu poruka

- Pišete SMS (strana 32).

**Options** Pritisnite displej taster.

**Save Entry** Izaberite i pritisnite **OK**.

### Otvaranje liste nacrtu poruka



Prikazana je prva lista zapisa, npr.:

1234567890
21.11.07 09:45

## SMS (tekst poruke)

### Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka

- ▶ Otvorite listu nacrtu poruka i onda:

 Izaberite SMS poruku.

**Read** Pritisnite displej taster. Zapis će biti prikazan. Skrolujte liniju po liniju koristeci .

Ili obrišite SMS pomocu

**Options** Delete Entry **OK**.

### Pisanje/menjanje SMS poruke

- ▶ Citate SMS u listi nacrtu poruka.

**Options** Otvorite meni.

Imate sledeće opcije:

#### New SMS

Napišite novi SMS i onda pošaljite (strana 33) ili ga sacuvajte.

#### Edit

Editujte tekst sacuvane SMS poruke i onda pošaljite (strana 33).

#### Character Set

Tekst je prikazan u izabranom podešavanju karaktera.

### Brisanje liste nacrtu poruka

- ▶ Otvorite listu nacrtu poruka i onda:

**Options** Otvorite meni.

**Delete all** Izaberite, pritisnite **OK** i potvrdite sa **Yes**. Lista je obrisana.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Slanje SMS poruke na e-mail adresu

Ukoliko Vaš servis provajder podržava **SMS kao e-mail**, možete takodje poslati SMS poruku na e-mail adresu.

E-mail adresa mora biti na pocetku teksta. Morate poslati SMS na e-mail servis Vašeg SMS centra za slanje poruka.

 →  → New SMS

**E-Mail** / 

Unesite e-mail adresu iz direktorijuma ili je ukucajte direktno. Završite unos razmakom ili dvotackom (u zavisnosti od servisa provajdera).

 Unesite tekst SMS poruke.

**Options** Pritisnite displej taster.

**Send**

Izaberite i pritisnite **OK**.

**E-mail**

Izaberite i pritisnite **OK**.

Ukoliko broj e-mail servisa nije unet (strana 37), unesite njegov broj.

**Send**

Pritisnite displej taster.

### Slanje SMS poruke kao faks

Možete takodje poslati SMS na faks mašinu.

**Preduslov:** Vaš mrežni provajder podržava ovu karakteristiku.

- ▶ Pišete SMS (strana 32).

**Options** Pritisnite displej taster.

**Send**

Izaberite i pritisnite **OK**.

**Fax**

Izaberite i pritisnite **OK**.

 / 

Izaberite broj iz direktorijuma ili ga unesite direktno. Unesite broj sa pozivnim brojem (cak i ako ste u istoj oblasti).

**Send**

Pritisnite displej taster.

## Primanje SMS poruke

Sve primljene SMS su sacuvane u listi dolazecih poruka. Povezane SMS poruke su prikazane kao **jedna** poruka. Ako je previše duga ili nije kompletno preneta, razdvojene su u individualne poruke. Pošto SMS ostaje u listi cak i kada je procitana, morate **regularno obrisati SMS poruku iz liste**.

Na displeju ce biti prikazano ako je SMS memorija ispunjena.

- ▶ Brisanje SMS poruka koje Vam više nisu potrebne (strana 35).
- ▶ Možete samo obrisati SMS poruke koje su poslate na MSN-ove za Vaš telefon. Ako je memorija zauzeta za SMS poruke koje su poslate na druge MSN-ove, obaveštenje o tom efektu ce se pojaviti na displeju.

### Lista dolazecih poruka

Lista dolazecih poruka sadrži:

- ◆ Sve SMS poruke sa MSN koji odgovara predajnom ili prijemnom MSN za Vaš telefon. Ako nijedan od MSN-ova nije podešen, sve primljene SMS poruke su prikazane na svim telefonima.
- Poslednja SMS poruka se pojavljuje na vrhu liste.
- ◆ SMS poruke koje nisu poslate zbog greške.

Nova SMS poruka je signalizirana na svim Gigaset S67H telefonima pomocu ikonice na displeju, tastera poruke koji treperi i obaveštavajućeg tona.

### Otvaranje liste dolazecih poruka pomocu tastera

Pritisnite.

Prikazana je lista dolazecih poruka na sledeći nacin (primer):

SMS:	(2)	— 1
------	-----	-----

1 **zadebljano**: broj novih zapisa

**regularno**: broj procitanih zapisa

Otvorite listu pomocu **OK**.

Prikazan je zapis u listi npr. na sledeći nacin:

1234567890
21.11.07 09:45

Otvaranje liste dolazecih poruka preko SMS menija

→ → Incoming

### Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka.
- ▶ Nastavite kao što je opisano u "Citanje ili brisanje individualnih SMS poruka", strana 34.

Pošto ste procitali novi SMS, dat mu je status "Old" (više nije prikazan zadebljano).

### Brisanje liste dolazecih poruka

Sve **nove i stare** SMS poruke u listi su obrisane.

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka.

**Options** Otvorite meni.

- ▶ Za nastavak, pogledajte "Brisanje liste nacrtu poruka", strana 34.

### Odgovaranje na SMS poruku ili prosledjivanje SMS poruka

- ▶ Procitatje SMS poruku (strana 35):

**Options** Pritisnite displej taster.

Imate sledeće opcije:

Reply

Napišite i pošaljite direktno odgovor na SMS (strana 32).

Edit

Editujte tekst u SMS poruku i pošaljite je (strana 33).

## Prosledjivanje SMS poruka

- ▶ Citate SMS (strana 35):

**Options** Pritisnite displej taster.  
**Forward** Izaberite i pritisnite **OK**. Za dodatne informacije, vidi stranu 33.

## Kopiranje prikazanog broja u direktorijum

### Kopiranje broja pošiljaoca

- ▶ Otvorite listu dolazecih poruka i izaberite zapis (strana 33).

**Options** Pritisnite displej taster. Za dodatne informacije, vidi stranu 26.

### Obratite pažnju:

- Možete kreirati poseban direktorijum za SMS poruke unutar glavnog stavljanjem zvezdice (\*) ispred imena.
- Pridodat identifikator mejl pošte je unet u direktorijum.

### Kopiranje/pozivanje brojeva iz SMS teksta

- ▶ Procitajte SMS (strana 35) i skrolujte do telefonskog broja.
- ▶ Cifre su suprotno osvetljene.

▶ Pritisnite displej taster. Za dodatne informacije, vidi stranu 26.

Ili:

Pritisnite taster razgovora za pozivanje broja.

Ako želite da upotrebite broj za slanje SMS poruke:

- ▶ Sacuvajte broj sa pozivnim brojem u direktorijum.

### Menjanje podešavanja karaktera

- ▶ Procitajte SMS (strana 35):

**Options** Pritisnite displej taster.

Character Set

Tekst je prikazan u izabranom podešavanju karaktera.

## Provera prijemnog MSN

Možete proveriti na koji prijemni MSN je SMS poslat.

- ▶ Otvorite listu dolaznih poruka.

Otvorite meni.

Called MSN

Izaberite i pritisnite **OK**. Prijemni MSN je prikazan.

Pritisnite displej taster da se vratite u listu dolaznih poruka.

## SMS sa vCard

Dodatak je obrnuto-osvetljen u SMS. SMS može sadržati vCard kao dodatak.

### Otvaranje/sacuvavanje vCard

vCard je elektronska poslovna kartica. vCard može sadržati:

- ◆ Ime
- ◆ Privatni broj
- ◆ Poslovni broj
- ◆ Mobilni telefonski broj
- ◆ Rodjendan

### Otvaranje vCard

- ▶ Citate SMS (strana 35) koji sadrži dodatak .

**Show** Pritisnite displej taster.

Za povratak u SMS tekst:

Pritisnite **kratko**.

### Sacuvavanje broja

Razliciti brojevi u vCard mogu biti sacuvani pojedinačno jedan za drugim.

- ▶ Otvorite SMS da ga citate (strana 35).
- ▶ Otvorite vCard dodatak.

Izaberite broj.

**Save** Pritisnite displej taster.

Kada sacuvate broj, direktorijum se otvara automatski. Ime i broj se kopiraju. Ako je rodjenjan unet u vCard, datum se kopira u direktorijum kao godišnjica.

- ▶ Ako je neophodno, editujte zapis u direktorijumu i sacuvajte ga. Vraticete se u vCard automatski.

## Notifikacija preko SMS

žete imati sopstvenu notifikaciju o propuštenim pozivima preko SMS.

**Preduslov:** Za propuštene pozive, broj pozivaoca (CLI) mora biti prenet.

Notifikacija je poslata na Vaš mobilni telefon ili drugi telefon sa SMS funkcijom.

Potrebno je jedino da podesite telefonski broj na koji će biti poslata notifikacija (broj notifikacije) i tip notifikacije.

### Smeštanje broja notifikacije

 →  → Settings → Notify Number

 Unesite broj na koji će biti poslata SMS poruka.

 Pritisnite displej taster.

 Pritisnite i držite (status mirovanja).

#### Upozorenje:

**Nemojte** unositi svoj fiksni mrežni broj za notifikaciju propuštenih poziva. To može dovesti do zauzeca linije i time do nepotrebnih troškova.

### Podešavanje tipa notifikacije

 →  → Settings → Notify Type

▶ Promenite višestruku liniju unosa ako je potrebno:

Missed Calls:

Podesite On ukoliko zahtevate SMS notifikaciju.

▶ Sacuvajte izmene (strana 64).

## Podešavanje SMS centra

### Unos/promena SMS centara

- ▶ Možete se informisati o servisima i specijalnim funkcijama ponudjenih od strane Važeg servis provajdera **pre nego što napravite novu aplikaciju i/ili pre nego što obrišete prekonfigurisane brojeve poziva.**

 →  → Settings → Service Centres

 Izaberite SMS centar (npr. Service Centr. 1) i pritisnite **OK**.

- ▶ Promenite višestruku liniju unosa:

Active Send:

Izaberite Yes ako će SMS poruka biti poslata preko SMS centra. Za SMS centre 2 do 4, podešavanje se odnosi samo na sledeću SMS poruku.

SMS:

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj SMS servisa.

E-mail:

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj e-mail servisa.

- ▶ Sacuvajte izmene (strana 64).

### Slanje SMS preko drugog SMS centra

- ▶ Aktivirajte SMS centar (2 do 4) kao i servis centar za slanje.

- ▶ Pošaljite SMS.

Ovo podešavanje se odnosi samo na narednu SMS poruku koja će biti poslata. Prema tome, podešavanje vracamo na Service Centr. 1.

## SMS info servisi

---

Imate mogucnost da Vam servis provajder šalje bitne informacije preko SMS poruke (npr. vremensku prognozu ili brojeve lutrije). Svi od ukupno 10 info servisa se mogu sacuvati. Možete se informisati o mogucnostima i cenama info servisa od Vašeg servis provajdera.

### Podešavanje/sredjivanje info servisa

#### Sredjivanje info servisa



Izaberite SMS servis.



Pritisnite displej taster.

#### Podešavanje SMS servisa

- Izaberite prazan unos, ako je potrebno prethodno obrišite. Onda:



Pritisnite displej taster.



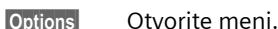
Ako je neophodno, unesite kod, namenu i odredišni broj.



Pritisnite displej taster.

#### Editovanje zapisa info servisa

- Izaberite info servis (pogledajte iznad). Onda:



Otvorite meni.



Izaberite i pritisnite **OK**.



Ako je neophodno, promenite kod, namenu, ili odredišni broj.



Pritisnite displej taster.

#### Brisanje SMS servisa

- Izaberite SMS servis (pogledajte iznad). Onda:



Otvorite meni.



Izaberite i pritisnite **OK**.

## SMS na PABX

---

- ◆ SMS možete primati jedino kada je **Identifikacija Linije Poziva prosledjena do PABX (CLIP)**. CLIP telefonskog broja za SMS centar je procenjen u Vašem **Gigasetu**.
- ◆ Ako se zahteva, morate uneti prefiks za broj SMS centra sa pristupnom šifrom (u zavisnosti od Vašeg PABX). Ukoliko postoji sumnja, testirajte svoj PABX, npr. slanjem SMS poruke na sopstveni broj, jednom sa i jednom bez pristupne šifre.
- ◆ Kada šaljete SMS poruke, Vaš broj može biti poslat bez Vaše ekstenzije. U ovom slučaju primalac ne može da Vam odgovori direktno.

Slanje i primanje SMS poruka **na ISDN PABX-ovima** je jedino moguce preko MSN broja dodeljenog Vašoj baznoj stanici.

## Aktiviranje/deaktiviranje SMS funkcije

---

Ukoliko deaktivirate SMS funkciju, ne možete slati ni primati nijednu SMS poruku preko svog telefona.

Podešavanja koja ste primenili za slanje i primanje SMS poruka (npr. brojevi SMS centara) i zapisi u listi dolazećih i listi nacrta poruka ostaju sacuvani cak i kada iskljucite telefon.



Otvorite meni.



Ukucajte cifre.



Deaktivirajte SMS funkciju.

Ili:



Aktivirajte SMS funkciju (standardno podešavanje).

## Otklanjanje SMS problema

### Kodovi greške prilikom slanja

EO	Identifikacija Linije Poziva je konstantno maskirana (CLIR) ili Identifikacija Linije Poziva nije aktivirana.
FE	Greška prilikom SMS prenosa.
FD	Pogrešna konekcija na SMS centar, pogledajte samostalna-pomoć.

### Samostalna pomoć sa greškama

Sledeća tabela situacija sa greškama i mogucim uzrocima daje predloge za njihovo eventualno otklanjanje.

Ne možete da pošaljete poruku.

- Niste zahtevali CLIP servis (Prezentacija Identifikacije Linije Poziva).
  - Pitajte svog servis provajdera da osposobi ovaj servis.
- Prenos SMS poruke je prekinut (npr. pozivom).
  - Ponovo pošaljite SMS.
- Mrežni provajder ne podržava ovu karakteristiku..
- Nije ukucan ili je ukucan pogrešan broj za podešavanje SMS centra i aktiviranje servis centra za slanje.
  - Unesite broj (strana 37).

Primili ste nekompletну SMS poruku.

- Vaša telefonska memorija je ispunjena.
  - Obrišite stare SMS poruke (strana 35).
- Servis provajder još nije poslao ostatak SMS poruke.

Zaustavili ste primanje SMS poruka.

Preusmeravanje poziva je aktivirano sa When: All Calls ili preusmeravanje poziva All Calls je aktivirano za mrežnu mejl poštu.

- Promenite preusmeravanje poziva

Poruka je preslušana.

- Servis "prikaz brojeva poziva" nije aktiviran.
  - Pitajte svog servis provajdera da aktivira ovu funkciju (naplativo).
- Vaš mobilni operater i SMS servis provajder fiksne mreže se nisu dogovorili o saradnji.
  - Zahtevajte informacije od svog SMS servis provajdera fiksne mreže.
- Vaš terminal je zapisan od strane Vašeg SMS provajdera kao uređaj koji nema funkcionalnost SMS za fiksne mreže, npr. niste više registrovani kod provajdera.
  - (Re-)registrujte uređaj radi primanja SMS poruka.

Poruke se primaju samo tokom dana.

Terminal je zapisan u bazi podataka kod Vašeg SMS provajdera kao uređaj koji nema funkcionalnost SMS za fiksne mreže, npr. niste više registrovani kod provajdera.

- Zahtevajte informacije od svog SMS servis provajdera fiksne mreže.
- (Re-)registrujte uređaj radi primanja SMS poruka.

## Korišćenje mrežne pošte

Mrežna mejl pošta je automatska telefonska sekretarica Vašeg mrežnog provajdera u okviru same mreže. Ne možete koristiti mrežnu mejl poštu dok ne podnesete **zahtev** Vašem mrežnom provajderu.

### Konfiguriranje brzog pristupa mrežnoj pošti

Pomocu brzog pristupa, možete pozvati mrežnu mejl poštu direktno.

Brzi pristup je podešen za mrežnu mejl poštu. Jedino je potrebno da unesete broj mrežne mejl pošte.

#### Konfiguriranje brzog pristupa mrežnoj pošti i unošenje broja mrežne pošte

 →  → Voice Mail → Set Key

Network Mailb.

Izaberite i pritisnite **OK**

( = uklj.).

Unesite broj mrežne pošte.

Pritisnite displej taster.

Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Podešavanje za brz pristup se odnosi na sve Gigaset S67H telefone.

### Pozivanje mrežne pošte



Pritisnite i **držite**. Povezani ste direktno na mrežnu govornu poštu.



Pritisnite handsfree taster  ako je potrebno. Cucete ton obaveštenja mrežne mejl pošte.

### Pregledanje izveštaja mrežne pošte

Kada se snimi poruka, primicete poziv od mrežne mejl pošte. Ako ste zahtevali identifikaciju Linije Poziva, bice prikazan broj mrežne mejl pošte. Ako izvršite poziv, preslušacete nove poruke. Ako ne izvršite poziv, broj mrežne mejl pošte ce biti sacuvan u listi propuštenih poziva i taster poruke ce trepereti (strana 28).

# Korišćenje nekoliko telefona

## Registracija telefona

Možete registrovati do šest telefona na Vašoj baznoj stanici.

Gigaset S67H telefon se može registrovati na do cetiri bazne stanice.

### Obratite pažnju:

Nakon uspešne registracije, svi MSN-ovi se koriste kao prijemni MSN-ovi a prvi MSN se koristi kao predajni MSN za ovaj telefon.

## Automatska registracija Gigaset S67H na Gigaset SX670 isdn

Preduslov: Telefon ne sme biti registrovan na baznu stanicu.

Registracija telefona na baznu stanicu se odvija automatski.

- ▶ Postavite telefon u baznu stanicu sa displejom okrenutim unapred.

Registracija može trajati do 5 minuta. Dok se ovo dogadja, Registr.Procedure se pojavljuje na displeju i ime bazne stanice treperi, npr. Base 1. Pošto se telefon registrovao, na ekranu se prikazuje njegov interni broj, npr. INT 2 za interni broj 2. Telefonu se dodeljuje najmanji raspoloživi interni broj (1–6). Ako su svi interni brojevi 1–6 vec dodeljeni, broj 6 je prepisan, dajuci telefonu interni broj 6 u statusu mirovanja.

### Obratite pažnju:

- Automatska registracija nije moguća kada se bazna stаница на коју ћете да се региструјете корићена за izvodjenje poziva.
- Pritisak na bilo koji taster prekida automatsku registraciju.
- Ako automatska registracija ne radi, moraćete da registrujete telefon rucno.
- Možete promeniti ime telefona (vidi stranu 43).

## Rucna registracija Gigaset S67H na Gigaset SX670 isdn

Morate aktivirati rucnu registraciju telefona i na telefonu i na baznoj stanici.

Pošto je jednom registrovan, telefon se vraca u status mirovanja. Interni broj telefona je prikazan na ekrani npr. INT 1. Ako se ne prikaže, ponovite proceduru.

### Na telefonu

-  →  → Handset → Register H/Set

Izaberite baznu stanicu, npr. Base 1 i pritisnite **OK**.



Unesite sistemski PIN bazne stanice (standardno je 0000) i pritisnite **OK**. Videcete, na primer, da Base 1 treperi na ekranu.

### Na baznoj stanci

U roku od 60 sekundi pritisnite i držite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanci (strana 1) (oko 3 sec.).

## Registacija drugih telefona

Možete registrovati druge Gigaset telefone i telefone za druge planove pomoći GAP funkcije kao što sledi.

### Na telefonu

- ▶ Pocnite registraciju telefona kao što je opisano u korisnickom uputstvu.

### Na baznoj stanci

Pritisnite i držite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanci (strana 1) (oko 3 sec.).

## Deregistracija telefona

Možete deregistrovati bilo koji drugi registrovan telefon od bilo kog drugog registrovanog Gigaset S67H telefona.

-  Otvorite listu internih telefona.  
Telefon koji trenutno koristite je ozначен pomocu < .
-  Izaberite interni telefon koji želite da deregistrujete.
- Options** Otvorite meni.
- De-reg. H/Set No.** Izaberite i pritisnite **OK**.
-  Unesite tekuci sistemski PIN i pritisnite **OK**.
- Yes** Pritisnite displej taster.

## Lociranje telefona ("pejdzing")

Možete locirati Vaš telefon koristeci baznu stanicu.

- **Kratko** pritisnite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanci (strana 1).
- Svi telefoni će zvoniti simultano ("pejdžing"), cak i kada su zvuci isključeni.

### Kraj pejdžinga

- **Kratko** pritisnite registracioni/pejdžing taster na baznoj stanci ili pritisnite taster razgovora  na telefonu.

## Promena bazne stanice

Ako je Vaš telefon registrovan na više od jedne bazne stanice, možete ga podesiti na odredjenu baznu stanicu ili na baznu stanicu koja ostvaruje najbolji prijem signala (Best Base).

-  →  → Handset → Select Base
-  Izaberite jednu od registrovanih baznih stanica ili Best Base i pritisnite **OK**.

## Izvodjenje internih poziva

Interni pozivi na druge telefone registrovane na istu baznu stanicu su besplatni.

### Pozivanje specificiranog telefona

-  Inicirajte interni poziv.
-  Unesite broj telefona.
- Ili:
-  Inicirajte interni poziv.
-  Izaberite telefon.
-  Pritisnite taster razgovora.

### Pozivanje svih telefona ("grupni poziv")

-  Inicirajte interni poziv.
-  Pritisnite taster zvezdica ili
- Call All** Izaberite meni opciju i
-  Pritisnite taster razgovor.

Svi telefoni su pozvani.

### Prekidanje veze

-  Pritisnite taster kraja poziva.

## Prenos poziva na drugi telefon

Možete preneti spoljni poziv na drugi telefon (konektovati).

-  Otvorite listu telefona.  
Spoljni pozivalac cuje muziku na cekanju ako je aktivirana (vidi stranu 57).
-  Izaberite telefon ili Call All i pritisnite **OK**.

Kada interni pozivalac odgovara:

- Ako je potrebno objavite spoljni poziv.

-  Pritisnite taster kraja poziva.

Spoljni poziv je prenet na drugi telefon.

Ukoliko interni sagovornik **ne** odgovara ili je linija zauzeta, pritisnite displej taster **End** za povratak na spoljni poziv.

Kada prenosite poziv možete takođe pritisnuti taster kraja poziva  pre nego što interni sagovornik odgovori na poziv.

Onda, ako interni sagovornik ne odgovara ili je linija zauzeta, poziv se automatski vraca Vama (na displeju će biti prikazano Recall).

## Interne konsultacije/pozivi konferencije

---

Kada razgovarate sa spoljnjim sagovornikom, možete pozvati internog sagovornika u isto vreme zbog dogovora ili poziva konferencije između sva 3 učesnika.

Vi upravljate spoljnjim pozivom:

-  Otvorite listu telefona.  
Spoljni pozivalac cuje muziku na cekanju ako je aktivirana (vidi stranu 57).
-  Izaberite telefon i pritisnite **OK**.  
Konektovani ste sa internim sagovornikom.

Ako interna strana **ne** odgovori ili je linija zauzeta, pritisnite displej taster **End** za povratak na spoljni poziv.

Ako interna strana odgovori, bilo:

- Options** Pritisnite displej taster.
- End Active Call** Izaberite meni stavku i potvrđite.  
Rekonektovani ste sa spoljnjim sagovornikom.
- ili:
- Conference** Pritisnite displej taster.  
Sva 3 sagovornika su konektovana svako sa svakim.

## Kraj poziva konferencije

 Pritisnite taster kraja poziva.  
Ukoliko **interni** sagovornik pritisne taster kraja poziva , drugi telefon ostaje konektovan sa spoljnim sagovornikom.

## Prihvatanje/odbijanje poziva na cekanju

---

Ako primite **spoljni** poziv tokom **internog** poziva, cucete ton poziva na cekanju (kratak ton). Broj pozivaoca bice prikazan na displeju ako je omogucena Identifikacija Liste Poziva.

## Prihvatanje spoljnog poziva na cekanju tokom internog razgovora

- Accept** Pritisnite displej taster.

Prihvataće poziv na cekanju i interni poziv je stavljen na zadršku. Obe strane su prikazane na displeju; trenutna je markirana.

Možete prelaziti sa jedne na drugu vezu (strana 21) ili podesiti konferencijski poziv (strana 22).

## Odbijanje spoljnog poziva

- Reject** Pritisnite displej taster.

Isključen je ton poziva na cekanju. Ostajete konektovani sa internim sagovornikom. Još se može cuti ton zvona na drugim registrovanim telefonima.

## Promena imena telefona

---

Imena "INT 1", "INT 2" itd. se dodeljuju automatski nakon registracije. Možete promeniti ta imena. Ime ne sme imati više od 10 karaktera. Promjenjeno ime je prikazano u listi svakog telefona.

-  Otvorite listu telefona. Vaš licni telefon je ozначен sa <.
-  Izaberite telefon.
- Edit** Pritisnite displej taster.
-  Unesite ime.
- Save** Pritisnite displej taster.

## Promena telefonskog internog broja

Telefonu je **automatski** dodeljen najmanji slobodan broj prilikom registracije. Ako su svi brojevi zauzeti, broj 6 ce biti prepisan ako je ovaj telefon u statusu mirovanja. Možete menjati interni broj svakog registrovanog telefona (1–6).

-  Otvorite listu telefona. Vaš telefon je indiciran pomocu <.

**Options** Otvorite meni.

Edit H/Set No.

- Izaberite i pritisnite **OK**.  
Prikazana je lista telefona.
-  Tekuci broj svetli. Izaberite telefon.
-  Unesite novi interni broj (1–6).  
Unet je preko starog telefonskog broja.
- Save** Pritisnite displej taster da sacuvate zapis.
-  Pritisnите i **držite** (status mirovanja).

Cucete ton greške (snižavajuca tonska sekvenca) ukoliko dodelite interni broj dvaput.

► Ponovite proceduru sa novim brojem.

## Korišćenje telefona kao monitor prostorije

Ako je monitor prostorije aktiviran, prethodno sacuvan odredišni broj je pozvan odmah po dostizanju podešenog nivoa buke u prostoriji. Možete sacuvati interni ili eksterni broj na Vašem telefonu kao odredišni broj.

Poziv monitora prostorije na eksterni odredišni broj se prekida nakon otprilike 90 sekundi. Poziv monitora prostorije na interni odredišni broj (telefon) se prekida nakon otprilike 3 minuta (zavisno od bazne stanice). Dok je monitor prostorije aktiviran, svi tasteri su zaključani osim

tastera kraja poziva. Zvucnik telefona je mutiran.

Dok je monitor prostorije aktivan, dolazni pozivi na telefonu su indicirani **bez oglašavanja zvona** i prikazani su samo na ekranu. Displej i tastatura ne svetle i iskljuceni su takođe svi upozoravajuci zvuci.

Ako prihvativate dolazni poziv, monitor prostorije je suspendovan tokom trajanja poziva, ali funkcija **ostaje** aktivna.

Ako iskljucite i potom ukljucite telefon, monitor prostorije ostaje i dalje aktivan.

### Upozorenje!

- **Trebalo bi uvek da proverite operativnost monitora prostorije pre njegove upotrebe.** Na primer, testirajte njegovu osetljivost. Proverite vezu ako preusmeravate monitor prostorije na spoljni broj.
- Kada je funkcija ukljucena vreme rada telefona je znacajno redukovano. Ako je neophodno, postavite telefon u žlijeb za punjenje. Time cete osigurati da se baterije ne isprazne.
- Telefon bi idealno trebalo postaviti na 1 do 2 metra od bebe. Mikrofon treba usmeriti prema bebi.
- Veza ka kojoj je monitor prostorije preusmeren ne sme biti blokirana aktiviranjem telefonske sekretarice.

## Aktiviranje monitora prostorije i unošenje broja za poziv

 →  → Room Monitor

► Promena višestruke linije poziva:

Room M.:

Izaberite On da aktivirate.

Call to:

**Spoljni broj:** Izaberite broj iz direktorijuma (pritisnite displej taster  ili ga unesite direktno).

**Interni broj:** **Options** → INT → **OK**

→  (izaberite telefon ili Call All ako svi registrovani telefoni treba da budu pozvani) → **OK**.

Level:

Podesite nivo osetljivosti (Low ili High).

- ▶ Pritisnite **Save** da sacuvate podešavanja.

## Promena podešenog odredišnog broja

-   → Room Monitor
-  Skrolujte do Call to: linije.
-  C ili **Delete** Obrišite postoјeci broj.
- ▶ Unesite i sacuvajte broj kao što je opisano u "Aktiviranje monitora prostorije i unošenje broja za poziv" (strana 44).

## Deaktiviranje monitora prostorije daljinski

**Preduslovi:** Telefon mora da podržava dodirno tonsko biranje i monitor prostorije treba da bude podešen na eksterni odredišni broj.

- ▶ Prihvati poziv sa broja monitora prostorije i pritisnite tastere  .

Funkcija monitora prostorije ce se deaktivirati nakon završetka poziva. Više neće biti poziva od monitora prostorije. Ostala podešavanja monitora prostorije (npr. nema tona zvona) ce ostati aktivni sve dok ne pritisnete displej taster **OFF** na telefonu.

Da reaktivirate funkciju monitora prostorije sa istim telefonskim brojem:

- ▶ Ukljucite ponovo aktivaciju i sacuvajte sa **Save** (strana 44).

## Podešavanja na telefonu

Vaš telefon je prekonfigurisan, ali Vi možete promeniti podešavanja da udovoljite Vašim licnim zahtevima.

## Precice za funkcije i brojeve

Možete dodeljiti levom displej tasteru i svakom tasteru cifara  i  do .

broj ili funkciju. Desni displej taster ima standardno predefinisanu funkciju. Možete promeniti dodeljenu funkciju. Broj se potom poziva odnosno funkcija startuje prostim pritiskom na taster.

## Dodeljivanje tasteru cifre/levom displej tasteru

**Preduslov:** Tasteru cifre ili levom displej tasteru još nije dodeljen broj ili funkcija.

- ▶ Pritisnite displej taster  ili pritisnite i držite taster cifre.

Otvorena je lista mogucih dodela tasteru. Sledece se može izabrati:

Quick Dial / Call-by-Call

Dodelite tasteru broj iz direktorijuma ili poziv-za-poziv liste.

Direktorijum ili poziv-za-poziv lista je otvorena.

- ▶ Izaberite zapis i pritisnite **OK**.

Ako obrišete ili editujete zapis u direktorijumu ili poziv-za-poziv listi, to nema efekta na dodelu tasteru cifre/ displej tasteru.

INT

Interni pozivi (vidi stranu 42).

SMS

Dodelite meni za SMS funkcije tasteru (vidi stranu 32).

SMS Service

Dodelite meni za potraživanje SMS servisa tasteru (strana 38).

SMS Notific.

Dodelite meni za aktiviranje SMS notifikacije tasteru (strana 37).

Room Monitor

Dodelite meni za podešavanje i aktiviranje monitora prostorije tasteru (vidi stranu 44).

Alarm Clock

Dodelite meni za podešavanje i aktiviranje alarmnog sata tasteru (vidi stranu 50).

## Calendar

Otvorite kalendar/unesite novu naznaku.

Ako je levom displej tasteru dodeljena precica, izabrana funkcija ili ime telefonskog broja u direktorijumu ili poziva-poziv listi je prikazana (skraceno ako je potrebno) u liniji na dnu displeja preko displej tastera.

## Startovanje funkcije, pozivanje broja

Ako je telefon u statusu mirovanja, pritisnite i **držite** taster cifre ili pritisnite displej taster **kratko**.

Zavisno od dodele funkcija tasterima:

- ◆ Brojevi se pozivaju direktno.
- ◆ Meni funkcije se otvara.

## Promena dodele tastera

### Displej taster

- ▶ Pritisnite i **držite** levi ili desni displej taster.

Otvorena je lista mogućih dodela tasteru.

- ▶ Nastavite prema uputstvu za prvu dodelu tasteru precicom (strana 45).

### Taster cifre

- ▶ Pritisnite taster cifre **kratko**.

**Change** Pritisnite displej taster.  
Prikazana je lista mogućih dodela tasteru.

- ▶ Nastavite prema uputstvu za prvu dodelu tasteru precicom (strana 45).

## Promena displej jezika

Možete gledati displej tekstove na razlicitim jezicima.

**□ → ☰ → Handset → Language**

Trenutno izabrani jezik je ozначен sa .

**☐** Izaberite jezik i pritisnite **OK**.  
**☞** Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

Ako slučajno izaberete jezik koji ne razumete:



Pritisnjite tastere u nizu.



Izaberite željeni jezik i pritisnite **OK**.

## Podešavanje displeja

Imate na raspolaganju cetiri šeme boja i više razlicitih kontrasta.

**□ → ☰ → Display**

### Colour Scheme

Izaberite i pritisnite **OK**.



Izaberite šemu boja i pritisnite **OK** ( = trenutna boja).



Pritisnite **kratko**.

### Contrast

Izaberite i pritisnite **OK**.



Izaberite kontrast.



Pritisnite displej taster.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Podešavanje screensaver-a

Možete podesiti sliku iz Resource Dir. (strana 49) ili vreme da bude prikazano kao screensaver kada je telefon u statusu mirovanja. To će odmeniti prikaz na ekranu u statusu mirovanja. Može se time prikriti datum, vreme i ime.

Screensaver nije prikazan u izvesnim situacijama, npr. tokom poziva ili ako je telefon deregistrovan.

Ako je screensaver aktiviran, Screen Saver meni opcija je markirana sa .

**□ → ☰ → Display → Screen Saver**

Trenutno podešavanje je prikazano.

- ▶ Promena višestruke linije unosa:

### Activation:

Izaberite On (screensaver je prikazan) ili Off (bez screensaver-a).

**Selection:**

Ako je potrebno, promenite sliku na ekranu (vidati ispod).

- Sacuvajte promene: (strana 64).

Ako se screensaver skriva na displeju, **kratko** pritisnite da vidite displej u stanju mirovanja sa vremenom i datumom.

**Promena screensaver-a**

- → Display → Screen Saver
- Skrolujte do linije Selection.
- View** Pritisnite displej taster. Aktivan screensaver je prikazan.
- Izaberite sliku na ekranu i pritisnite **OK**.
- Sacuvajte promene: (strana 64).

**Podešavanje osvetljenosti displeja**

Zavisno od toga da li je telefon u žiljevu za punjenje, možete aktivirati ili deaktivirati osvetljenje. Ako je bazna stanica ukljucena, displej je permanentno zatamnjen.

- → Display → Backlight

Trenutno podešavanje je prikazano.

- Promena višestruke linije unosa:

In Charger

Izaberite On ili Off.

Without Charger

Izaberite On ili Off.

**Obratite pažnju:**

Sa On podešavanjem, standby vreme telefona može biti znacajno umanjeno.

- Save** Pritisnite displej taster.
- Pritisnite i držite (status mirovanja).

**Aktiviranje/deaktiviranje automatskog javljanja**

Ako aktivirate ovu funkciju, pošto primite poziv možete jednostavno podaci telefon iz žiljeva za punjenje bez potrebe da pritisnete taster razgovora .

- → Handset

**Auto Answer**

- Izaberite i pritisnite **OK** ( = uklj.).
- Pritisnite i držite (status mirovanja).

**Promena handsfree/ tih mod jacine**

Možete podešiti jacinu zvucnika za handsfree razgovor na pet razlicitih nivoa, a za tih mod na tri razlicita nivoa.

U statusu mirovanja:

- Handset Volume
- Podesite jacinu tihog moda.
- Skrolujte do Speaker: linije.
- Podesite handsfree jacinu.
- Save** Pritisnite displej taster ako je potrebno sacuvati podešavanje.

Podešavanje jacine tokom poziva:

- Pritisnite kontrolni taster.
- Izaberite jacinu.
- Save** Pritisnite displej taster ako je potrebno da sacuvate podešavanje za stalno.

Podešavanje ce biti automatski sacuvano nakon otprilike 3 sekunde ili pritisnite displej taster **Save**.

Ako je dodeljena druga funkcija, npr. kretnja (strana 21):

**Options** Otvorite meni.

Volume Izaberite i pritisnite **OK**.

Konfigurišite podešavanje (videti iznad).

### Obratite pažnju:

Možete takođe podesiti jacinu poziva, tonove zvona, tonove upozorenja i vibrirajući alarm preko menja (vidi stranu 16).

## Promena tonova zvona

### ◆ Jacina:

Možete birati pet jacina zvona (1–5; npr. jolina 2 = ) i "Krešendo" zvono (6; jolina raste sa svakim zvonjenjem = ).

### ◆ Tonovi zvona:

Možete izabrati razlike tonove zvona, melodiju ili drugih zvukova iz Moje stvari (strana 49).

Možete podesiti razlike tonove zvona za sledeće funkcije:

- ◆ Ext. Calls: za spoljne pozive
- ◆ Internal Calls: za spoljne pozive
- ◆ Appointments: za podešene naznake (strana 50)
- ◆ All: isto zvono za sve funkcije

## Podešavanja za eksterne pozive

Tokom podešavanja (strana 53), svakom prijemnom MSN je automatski dodeljen ton zvona. Možete promeniti ovu dodelu.

U statusu mirovanja:

→ Ringer Settings → Ext. Calls

### Podešavanje jacine

Volume Izaberite i pritisnite **OK**.

Podesite jolinu (1–6).

► Sacuvajte promene.

### Podešavanje tonova zvona

Melody Izaberite i pritisnite **OK**.

Izaberite MSN, npr. MSN 1 i pritisnite **OK**.

Izaberite melodiju.

**Save** Pritisnite displej taster da sacuvate podešavanje.

## Podešavanja za interne pozive

Podesite jolinu i melodiju zavisno od tipa zahtevane signalizacije.

U statusu mirovanja:

→ Ringer Settings

Izaberite Internal Calls podešavanje i pritisnite **OK**.

Podesite jolinu (1–6).

Skrolujte do sledeće linije.

Izaberite melodiju.

**Save** Pritisnite displej taster da sacuvate podešavanje.

## Ista podešavanja tona zvona za sve funkcije

U statusu mirovanja:

→ Ringer Settings → All

► Podesite jolinu i ton zvona (videti "Podešavanja za interne pozive").

**Save** Pritisnite displej taster.

**Yes** Potvrđite upit da sacuvate Vaša podešavanja.

Pritisnite i držite (status mirovanja).

### Obratite pažnju:

Možete takođe podesiti jolinu poziva, tonove zvona i tonove upozorenja koristeci meni (vidi stranu 16).

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova zvona

Možete deaktivirati tonove zvona na Vašem telefonu pre nego što odgovorite na poziv ili kada je telefon u statusu mirovanja; ton zvona može biti deaktiviran permanentno ili samo za tekuci poziv. Ton zvona ne može biti reaktiviran dok je spoljni poziv u toku.

### Deaktiviranje tona zvona permanentno

Pritisnite i držite taster zvezda.

Ikonica ce se pojaviti na ekrani.

## Reaktiviranje tona zvona

 Pritisnite i držite taster zvezda.

## Deaktiviranje tona zvona za trenutni poziv

 Pritisnite displej taster.

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja

Umesto tonova zvona možete aktivirati upozoravajući ton. Kada primite poziv, cućete **kratak ton** ("Beep") umesto tona zvona.

 Pritisnite i držite taster zvezda i u okviru 3 sekunde:

**Beep**  Pritisnite displej taster. Poziv će sada biti signaliziran jednim kratkim upozoravajućim tonom. Sada cete videti ikonicu  na displeju.

## Moje stvari

Moje stvari na telefonu rade sa zvukovima, koji se mogu koristiti kao tonovi zvona, i slikama (CLIP slike i screensaver-i), koji se mogu koristiti kao slika pozivaoca ili screensaver-i. Preduslov: Identifikacija linije poziva (CLIP). Moje stvari mogu raditi sa sledecim tipovima medija:

Ikonica	Zvuci	Format
	Tonovi zvona	Standard
	Monofono	Standard
	Polifono	.mid
	Slike (CLIP slike, screensaver)	BMP (128 x 100 ili 128 x 160 pikseli)

Ikonica je prikazana ispred imena u Moje stvari. Razlicite mono- i polifoni zvuci i slike su prekonfigurisani na Vašem telefonu.

Možete slušati raspoložive zvuke i gledati slike.

Ne možete reimenovati ili obrisati slike koje su oznacene sa  ikonicom.

## Preslušavanje zvukova/pregled CLIP slike

 →  → Screensavers / Caller Pictures / Sounds (izaberite zapis)

**Play / View** Pritisnite displej taster. Zvuci se preslušavaju i slike pregledaju. Pritisnite  taster za prelaska medju zapisima.

**End / ↤** Pritisnite displej taster. Završava se preslušavanje zvuka i pregledanje slika.

Dok preslušavate zvuke, možete takodje prekinuti preslušavanje  tasterom.

 Pritisnite i držite (status mirovanja).

Ako ste sacuvali sliku u pogrešnom medija formatu, videcete poruku greške nakon izbora zapis-a. Prekinite operaciju sa . Obrišite sliku sa **Delete**.

## Zvuci: Podešavanje jocene

Tokom preslušavanja:

**Volume** Pritisnite displej taster.

 Podesite jocinu.

**Save** Pritisnite displej taster.

## Reimenovanje/brisanje slike

Izabrali ste zapis.

**Options** Otvorite meni.

Ako se slika ne može obrisati (, ove opcije nisu na raspolaganju. Zavisno od situacije, možete izabrati sledeće funkcije:

**Delete Entry**

Izabrani zapis je obrisan.

**Delete List**

Svi zapisi u listi koji se mogu obrisati su obrisani.

**Rename**

Promenite ime (maks. 16 karaktera) i pritisnite **Save**. Zapis je sacuvan sa novim imenom.

## Aktiviranje/deaktiviranje tonova upozorenja

Vaš telefon koristi "tonove upozorenja" da Vas izvesti o razlicitim aktivnostima i statusima. Sledeci tonovi upozorenja mogu biti aktivirani i deaktivirani nezavisno jedni od drugih:

- ◆ **Pritisak na taster:** Svaki pritisak na taster je potvrđen tonom.
- ◆ **Potvrdni tonovi:**
  - **Potvrdni ton** (rastuća tonska sekvenca): na kraju zapisal/ podešavanja i kada SMS ili novi zapis pristignu u istoriju poziva
  - **Ton greške** (opadajuća tonska sekvenca): kada napravite pogrešan unos
  - **Ton kraja menija:** kada skrolovanjem dodjete do kraja menija
- ◆ **Ton baterije:** baterije treba da se napune.

U statusu mirovanja:



► Promena višestruke linije unosa:

Key Tones:

Izaberite On ili Off.

Confirm.:

Izaberite On ili Off.

Battery:

Izaberite On, Off ili In Call. Ton upozorenja za baterije je samo aktiviran/deaktiviran i jedino se cuje tokom poziva.

► Sacuvajte promene: (strana 64).

Ne možete deaktivirati ton potvrde za postavljanje telefona u baznu stanicu.

### Obratite pažnju:

Možete takodje podesiti jacinu poziva, tonove zvona i tonove upozorenja koristeci meni (vidi stranu 16).

## Podešavanje alarmnog sata

**Preduslov:** Datum i vreme su bili podešeni (strana 9).

### Aktiviranje/deaktiviranje alarmnog sata i podešavanje vremena budjenja



► Promena višestruke linije unosa:

Activation:

Izaberite On ili Off.

Time:

Unesite vreme budjenja u 4-cifrenom formatu.

Occurance:

Izaberite Daily ili Monday-Friday.

Volume:

Izaberite jacinu (1–6).

Melody:

Izaberite melodiju.

► Sacuvajte promene: (strana 64).

Alarm budjenja sa izabranim tonom zvona je signaliziran na telefonu. Alarm budjenja se oglašava 60 sekundi. Ikonica  je prikazana na displeju. Ako se ne pritisne niti jedan taster, alarm budjenja se ponavlja dvaput u petominutnom intervalu i potom se isključuje.

Tokom poziva, alarm budjenja se signalizira kratkim tonom.

## Deaktiviranje alarma za budjenje/ ponavljanje nakon pauze (snooze mod)

**Preduslov:** Cuje se ton za budjenje.

**OFF** Pritisnite displej taster. Alarm budjenja je deaktiviran.

Ili

**Snooze** Pritisnite displej taster ili bilo koji taster. Alarm budjenja je deaktiviran i potom reaktiviran nakon 5 minuta. Nakon drugog ponavljanja alarm budjenja je potpuno deaktiviran.

## Podešavanje podsetnika (kalendar)

Telefon Vas može podešiti na do 30 dogadjaja (jacina i melodija, vidi stranu 48).

### Sacuvanje podsetnika.

**Preduslov:** Datum i vreme su vec podešeni (strana 9).



Izaberite datum u grafickom kalendaru i pritisnite **OK**. (Dani u koje su podsetnici vec ubaceni su obojeni crnom bojom).

Prikazana je lista sacuvanih podsetnika za taj dan. Ako ste vec sacuvali 30 podsetnika, prvo morate obrisati postojece podsetnike.

<New Entry>

Izaberite i pritisnite **OK**.

► Promena višestruke linije unosa:

Appoint.:

Izaberite On ili Off.

Date:

Unesite dan/mesec/godinu u 8-cifrenom formatu.

Time:

Unesite sate/minute u 4-cifrenom formatu.

Notes:

Unesite tekst (maks. 16 karaktera).

Tekst se pojavljuje kao ime podsetnika u listi i i bice prikazano na ekranu tokom alarmiranja podsetnika. Ako ne unesete tekst, prikazani su samo datum i vreme podsetnika.



Pritisnite displej taster.



Pritisnite i držite (status mirovanja).

Alarm podsetnika se signalizira izabranim tonom zvona (strana 48). Alarm podsetnika se oglašava oko 60 sekundi. Uneti tekst, datum i vreme su prikazani.

Tokom poziva, alarm podsetnika se signalizira kratkim tonom.

### Rad sa podsetnikom



Izaberite dan u grafickom kalendaru i pritisnite **OK**. (Dani u koje su podsetnici vec bili ubaceni su obojeni crnom bojom).



Izaberite podsetnik za dan.



Otvorite meni Nazad sa **OK**.

Imate sledeće opcije:

View Entry

Pregledajte izabrane podsetnike. Otvorite meni **Options** za editovanje, brisanje i aktiviranje/deaktiviranje.

Edit Entry

Editujte izabrani podsetnik.

Delete Entry

Obrišite izabrani podsetnik.

Activate / Deactivate

Aktivirajte/deaktivirajte izabrani podsetnik.

Delete List

Obrišite sve podsetnike.

## Deaktiviranje ili prihvatanje alarma podsetnika

**Preduslov:** Cuje se alarm podsetnika.

**OFF** Pritisnite displej taster da deaktivirate alarm podsetnika.

Ili:

**SMS** Pritisnite displej taster da prihvate alarm podsetnika SMS-om.

## Prikazivanje propuštenih podsetnika i godišnjica

Propušteni podsetnici/godišnjice (strana 26) su prikazani u listi Missed Alarms ako:

- ◆ Ne prihvivate podsetnik/godišnjicu.
- ◆ Podsetnik/godišnjica su signalizirani tokom poziva.
- ◆ Telefon je deaktiviran u vreme podsetnika/godišnjice.
- ◆ Automatski repoziv je aktiviran u vreme podsetnika/godišnjice (strana 27).

Najčešće otvarani zapisi su u vrhu liste.

Ako postoji novi podsetnik/godišnjica u listi, displej pokazuje **Appoint.** Pritiskom na displej taster ce takodje otvoriti Missed Alarms listu.

Otvorite listu iz menija:

**□** → **★** → Missed Alarms

Izaberite podsetnik/godišnjicu.  
Informacija o podsetniku/godišnjici je prikazana.  
Propušteni podsetnik je prikazan sa imenom podsetnika i propuštena godišnjica je prikazana sa poslednjim imenom i prvim imenom. Datum i vreme su takodje dati.

**Delete**

Obrišite podsetnik

**SMS**

Pišete SMS.



Pritisnite i držite (status mirovanja).

Ako je 10 zapisa vec smešteno u listu, sledeći podsetnik ce obrisati najstariji zapis u listi.

## Podešavanje Vašeg licnog pozivnog broja

U cilju prenosa telefonskih brojeva (npr. u vCard-ima), vrlo je bitno da Vaš pozivni broj (internacionalni ili lokalni pozivni broj) bude sacuvan na telefonu.

Neki od ovih brojeva su vec prepodešeni.

**□** → **☒** → Handset → Area Codes

Proverite da li je (pre)podešeni pozivni broj ispravan.

► Promena višestruke linije unosa:



Izaberite/promenite polje unosa.



Navigirajte u poljima unosa.



Ako je neophodno, obrišite broj: pritisnite displej taster.



Unesite broj.



Pritisnite displej taster.

**Primer:**

Area Codes	
International code: <b>00 - 49</b>	
Local area code: <b>0 - [ 89 ]</b>	
<b>&lt;C</b>	<b>Save</b>

## Povraca telefon na fabricka podešavanja

Možete resetovati bilo koja individualna podešavanja i promene koje ste učinili. Zapis u direktorijumu, poziv-za-poziv lista, istorija poziva, SMS liste i registracija telefona na baznu stanicu kao i sadržaj. Moje stvari su sacuvani.

→ → Handset → Reset Handset

**Yes** Pritisnite displej taster.

Pritisnite i držite (status mirovanja).

## ISDN podešavanja

### Obratite pažnju:

- ◆ Neka podešavanja se ne mogu izvršavati istovremeno sa više telefona. Ako je ovo taj slučaj, cucete negativni ton potvrde.
- ◆ Skracenice u zagradama iza naslova ukazuju da je ISDN funkcija prisutna. Neke funkcije se samo mogu koristiti ako su autorizovane kod mrežnog provajdera (one se mogu i dodatno naplaćivati).

## Podešavanje/brisanje ISDN broja telefona (MSN)

Vaša ISDN veza Vam omogućava dve telefonske linije (B kanali) koje možete istovremeno koristiti. Na Vašoj baznoj stanci, možete podesiti do 10 licnih brojeva (MSN). Ti brojevi će Vam biti dodeljeni od strane mrežnog provajdera.

### Obratite pažnju:

Ima više nacija za dodeljivanje MSN iza ISDN ekstenzionih sistema. Za više informacija na ovu temu molimo Vas da se uputite u korisnicko uputstvo za Vaš ekstenzionalni sistem.

## Podešavanje MSN/promena imena

Ako još uvek niste snimili sve brojeve sa instalacionim asistentom (strana 13), možete ih sada uneti. **Svi brojevi koji su sacuvani retrospektivno, automatski su dodeljeni svim registrovanim telefonima kao prijemni MSN-ovi.**

Svakom novom telefonskom broju koji ste podesili je automatski dodeljen ton zvona, koji Vi možete pojedinačno da menjate (strana 48).

**Preduslov:** Preusmeravanje poziva nije bilo podešeno za MSN da se menja (strana 55).

→ → ISDN → Configure MSN → (sistemska PIN ako je potrebno)

Izaberite MSN, npr. MSN 1.

**Edit** Pritisnite displej taster.

Unesite broj (maks. 20 cifara) (bez pozivnog broja = prefiksa).

Ako je neophodno, skrolujte do prve linije i unesite ime (maks. 16 cifara) (opcionalno).

**Save** Pritisnite displej taster.

## Brisanje MSN

→ → Base → ISDN → Configure MSN → (sistemska PIN ako je neophodno)

Izaberite MSN, npr. MSN 1.

**Delete** Pritisnite displej taster.

Ako je MSN koji ste obrisali bio predajni MSN (strana 54) internog pretplatnika tada će novi predajni MSN (MSN sa najnižim rangiranim brojem) automatski biti dodeljen tom internom pretplatniku.

## Dodeljivanje MSN

---

Možete dodeliti pojedinacne MSN-ove registrovanim uredajima. Time se određuje

- ◆ koji broj dovodi do zvonjenja registrovanog terminala (prijemni MSN),
- ◆ pod kojim broje se vrši pozivanje (predajni MSN).

## Dodeljivanje prijemnog MSN

---

Ako želite da dodelite samo telefon-specificne dolazne MSN-ove:

- Otvorite listu internih preplatnika.
- Izabetite broj za internog preplatnika, npr. INT 1.
- Options** Otvorite meni.
- Config. Device Izaberite i pritisnite **OK**.
- Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

### Receive MSN

- Izaberite i pritisnite **OK**.
- Izaberite MSN i pritisnite **OK**, npr. MSN 1.
- Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Dodeljivanje predajnog MSN

---

Možete definisati jedan predajni MSN za svakog internog preplatnika. Taj MSN je prikazan osobi koju pozivate i telefon se naplakuje prema ovom MSN.

- Otvorite listu internih preplatnika.
- Izabetite interni broj, npr. INT 1.
- Options** Otvorite meni.
- Config. Device Izaberite i pritisnite **OK**.
- Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

Send MSN Izaberite i pritisnite **OK**.

Izaberite MSN i pritisnite **OK**, npr. MSN 1.

Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Podešavanje tona zauzeca za slučaj kada je MSN u upotrebi (Zauzeto na Zauzeto)

---

Ovo podešavanje omogucava pozivaocima da dobiju ton zauzeca odmah pošto je spoljni poziv vec u toku na ovom MSN, nezavisno od Call Waiting podešavanja (strana 54).

→ → Base → ISDN

Busy on Busy

Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).

## Aktiviranje/deaktiviranje poziva na cekanju – CW

---

Ova funkcija se može podesiti nezavisno za svaki telefon. Kada je poziv na cekanju aktiviran, pozivalac ce cuti ton zvona ako vec vodite razgovor. Ovaj poziv ce posebnim zvukom biti objavljen kao i vizuelno na Vašem telefonu.

Kada se poziv na cekanju deaktivira, pozivalac ce cuti ton zauzeca ako vec vodite razgovor i jedini ste preplatnik dodeljen tom MSN.

"Rad sa spolnjim pozivom na cekanju– CW (Poziv na Cekanju)", vidi stranu 22.

Otvorite listu internih preplatnika.

Izabetite interni broj, npr: INT 1.

**Options** Otvorite meni.

### Config. Device

Izaberite i pritisnite **OK**.

Ako se zahteva, unesite PIN i pritisnite **OK**.

Call Waiting Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).

## Prikrivanje identifikacije Vašeg broja za sve pozive (CLIR)

**Preduslov:**"Prikrivanje identifikacije linije poziva na bazi od slučaja-do-slučaja" funkcija je podržana kod Vašeg mrežnog provajdera.

CLIR = Identifikacija Linije Poziva  
Restrikcija, potiskivanje prikaza licnog telefonskog broja.

Ako ne želite da osoba koju pozivate zna Vaš telefonski broj, možete prikriti Identifikaciju Linije Poziva.

Vaš telefon je standardno podešen da prikaze Vaš broj osobi koju pozivate.

Da naucite kako da prikrijete broj za naredni poziv, vidi stranu 18.

 →  → Base → ISDN

Always anon.

Izaberite i pritisnite **OK** (✓ = uklj.).



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Preusmeravanje poziva

### Interni preusmeravanje poziva

Za interni preusmeravanje se može podešiti samo jedno odredište. Ako preusmeravate na osobu koja je aktivirala preusmeravanje internih poziva, Vaše preusmeravanje će ce još uvek završavati na toj strani.

Preusmereni poziv će uvek zvoniti kod osobe na koju ste obavili preusmeravanje.  
Svako naredno podešavanje je potvrđeno porukom na displeju kao i posebnim tonom potvrde.

### Podešavanje preusmeravanje poziva

 →  → Call Divert → (sistemska PIN ako je neophodno) → To Internal

► Promena višestruke linije poziva:

Call Divert  
Izaberite On ili Off.

Dest.

Pritisnite displej taster **Edit**. Prikazana je lista internih ucesnika. Vaš licni telefon i Call All nisu prikazani.  Izaberite ucesnika i pritisnite **OK**.

### Ring Delay

Možete definisati kada da se pojavi preusmeravanje poziva. Možete podešiti 0 (= momentalno preusmeravanje poziva), 10, 20 ili 30 sekundi.

► Sacuvajte promene.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

### Preusmeravanje poziva na spolja

Za svaki prijemni MSN možete sacuvati odredišni broj za svaki od sledećih uslova:

All Calls – When Busy – No Answer

Tri uslova se mogu aktivirati istovremeno. Pozivi preusmereni na spoljni broj su uneti u listu. Pozivi koji se trenutno preusmeravaju su označeni sa ✓.

Svako naredno podešavanje je potvrđeno porukom na displeju kao i posebnim tonom potvrde.

### Podešavanje preusmeravanje poziva

 →  → Call Divert → (sistemska PIN ako je neophodno) → To External

Nema podešenih preusmeravanja poziva:

**New** Pritisnite displej taster.

Lista prikazuje pozive koji se preusmeravaju. Da podešite dodatna preusmeravanja poziva:

**Options** Otvorite meni.

New Entry Izaberite i pritisnite **OK**.

► Promena višestruke linije poziva:

#### Activation:

Izaberite On ili Off.

#### For:

Izaberite MSN, npr. MSN 1.

#### Dest.:

Pritisnite displej taster **Edit**. Ukucajte broj (maks. 20 cifara) i pritisnite displej taster **Save**.

#### When:

Unesite uslov, npr. All Calls.

- ▶ Sacuvajte promene.

#### Editovanje zapisa

- ▶ Otvorite listu poziva koji se trenutno preusmeravaju.
  - Izaberite preusmeravanje poziva.
  - Change** Pritisnite displej taster.
  - ▶ Izvršite promene kao što je opisano u "Podešavanje preusmeravanje poziva" i sacuvajte.

#### Ukidanje preusmeravanja spoljnih poziva

- ▶ Otvorite listu poziva koji se trenutno preusmeravaju.

- Izaberite preusmeravanje poziva.

- Options** Otvorite meni.

#### Delete Entry

Izaberite i pritisnite **OK**.

### Prenos poziva-aktiviranje/deaktiviranje ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

→  → Base → ISDN

#### Transfer (ECT)

Izaberite i pritisnite **OK**  
(✓ = uklj.).

### Promena pristupnih kodova

Pristupni kodovi su prve cifre pozivnih brojeva. Sledeće se odnosi na Nemacku:

- ◆ **0** za veze ka drugim gradovima (nacionalni)
- ◆ **00** za veze ka inostranstvu (internacionalni)

Koriste se razliciti pristupni kodovi u razlicitim državama. U ovom slučaju, moracete da promenite podešavanje; inace, na primer, povratni poziv iz listi poziva može biti više neizvodljivo u svim slučajevima.

→  → Base → ISDN → Numbers for DDD

- ▶ Promena višestruke linije poziva:

#### National

Ukucajte/promenite pristupne kodove (maks. 4 cifre).

#### International

Ukucajte/promenite pristupne kodove (maks. 4 cifre).

- ▶ Sacuvajte promene.

Ako pritisnete **OK** kada je polje unosa prazno, obrisacete postojeće pristupne kodove.

### Podešavanja bazne stanice

Podešavanja bazne stanice se izvode upotrebom registrovanog Gigaset S67H telefona.

### Zaštita od neautorizovanog pristupa

Zaštitite sistemsko podešavanje bazne stanice pomocu PIN-a koji samo Vi znate. Sistemski PIN se mora uneti kada, na primer, registrujete/deregistrujete telefon na/sa bazne stanice ili prilikom povraca fabrickih podešavanja.

## Promena sistemskog PIN-a

Možete promeniti 4-cifreni sistemski PIN podešen na baznoj stanicu (standardno podešavanje: 0000) na 4-cifreni PIN koji samo Vi znate.

 →  → Base → System PIN

-  Unesite tekuci sistemski PIN i pritisnite **OK**.
-  Unesite novi sistemski PIN. Zbog bezbednosti PIN je prikazan kao cetiri zvezdice (\*\*\*\*).
-  Predjite na sledecu liniju, ponovo unesite novi sistemski PIN i pritisnite **OK**.
-  Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

## Resetovanje sistemskog PIN-a

Ako ste zaboravili svoj sistemski PIN možete resetovati baznu stanicu na originalni kod **0000**:

Izkljucite napojni kabl sa bazne stanice. Držite pritisnut registracioni/pejdžing taster na baznoj stanci dok ne povežete ponovo napojni kabl na baznu stanicu. Posle odredjenog vremena pustite taster. Baza ce sada biti resetovana i sistemski PIN **0000** podešen.

### Obratite pažnju:

Svi telefoni su deregistrovani i moraju se ponovo registrovati.

## Aktiviranje/deaktiviranje muzike na cekanju

 →  → Base → Music on hold

Pritisnite **OK** da aktivirate ili deaktivirate muziku na cekanju ( = uklj.).

## Pojacavacka podrška

Pomocu pojacavaca (ponavljalica) možete poboljšati domet i prijem Vaše bazne stanice. Morate aktivirati pojacavacki mod. Ovo ce prekinuti sve pozive koji su aktivni za to vreme.

**Preduslov:** Pojacavac je registrovan. Eko mod je iskljucen.

 →  → Base → Add. Features  
→ Repeater Mode

**Yes** Pritisnite displej taster.

Kada je aktiviran pojacavacki mod, stavka menija je markirana pomocu .

### Obratite pažnju:

Pojacavacka podrška i eko mod (vidi stranu 11) iskljucuju jedna drugu, npr. obe funkcije se ne mogu koristiti istovremeno.

## Povracaj bazne stanice na fabricka podešavanja

Pošto su povracena podešavanja

- ◆ eco mod je iskljucen,
- ◆ telefoni su još uvek registrovani,
- ◆ sistemski PIN nije resetovan,
- ◆ SMS informacioni servisi nisu resetovani.

 →  → Base → Base Reset

 Unesite trenutni sistemski PIN ako je potrebno i pritisnite **OK**.  
Pritisnite displej taster.

Prekinite proces povracaja pritiskom na  ili displej taster **No**.

 Pritisnite i **držite** (status mirovanja)

## Povezivanje bazne stanice na PABX

Sledeća podešavanja su neophodna jedino kada ih Vaš PABX zahteva; pogledajte PABX korisnicko uputstvo.

### Obratite pažnju:

Postoji više načina dodeljivanja MSN na ISDN sisteme. Za više informacija o ovome molimo da pogledate korisnicko uputstvo koje pripada Vašem sistemu.

Ne možete slati ili primati SMS poruke na PABXs koji ne podržava Identifikaciju Linije Poziva.

## Cuvanje pristupnog koda (spoljni linijski kod)

**Preduslov:** Morate uneti pristupni kod za spoljne pozive u Vašem PABX, npr. "0".

 →  → Base → Add. Features  
→ Access Code

 Unesite ili promenite pristupni kod, maks. 4 cifre.

► Sacuvajte promene.

Ako je pristupni kod sacuvan, sledeće važi:

- ◆ Pristupni kod je dodat automatski kada birate nešto od sledećih lista: brojevi SMS centara, lista poziva ili lista telefonske sekretarice.
- ◆ Pristupni kod se mora uneti kada pozivate manualno i kada manualno unosite direktorijum, brojeve hitne službe/ brojeve za brzo biranje i brojeve SMS centara.
- ◆ Ako kopirate broj primaoca iz direktorijuma kada šaljete SMS, morate obrisati pristupni kod.
- ◆ Da obrišete postojeći pristupni kod, postavite cursor na desno od pozivnog koda / i obrišite kod koristeci .

## Prenos poziva–ECT (Eksplicitni Prenos Poziva)

Kod nekih ISDN PABX sistema, Vaše dve strane nisu povezane kada pritisnete taster kraja poziva tokom prenosa poziva (strana 22). U tom slučaju morate da aktivirate ovu funkciju (strana 56). Da to uradite, molimo da konsultujete operativne instrukcije Vašeg PABX.

## Centreks

Ako je Vaš Gigaset SX670 isdn deo Centreks sistema, možete koristiti sledeće funkcije:

### Identifikacija Imena Pozivaoca (CNI)

Kada prihvate dolazni poziv od drugog Centreks pretplatnika, ime i broj pozivaoca su prikazani na ekranu.

### Indikacija Poruke na Cekanju (MWI)

Novi pozivi u listi poziva su signalizirani pomocu ikonica (strana 28). Taster poruke  treperi.

## Opcije biranja

Funkcija TASTATURE Vam omogućuje da kontrolišete izvesne osobenosti unosom sekvenci karaktera i cifara.

Funkcija TASTATURE mora biti aktivirana kada povezujete Vaš Gigaset SX670 isdn na ISDN PABX ili centralu (npr. Centreks) kontrolisano upotrebo protokola TASTATURE. Cifre/karakteri 0–9, \* i # su poslati kao elementi informacije sa tastature. Molimo pitajte Vašeg servis provajdera o informacijama i kodovima koje možete preneti.

## Opcije podešavanja

---

Možete birati izmedju podešavanja Auto. Tone Dial, Auto. Keypad i Dial of \* and #.

### Auto. Tone Dial

Jednom kada se aktivira normalno biranje, \* i # se ne prenose tokom biranja i ako se \* i # ukucaju nije moguce da se prebacite na rad sa tastature.

### Auto. Keypad

Jednom kada se \* ili # ukucaju, ovo podešavanje automatski prebacuje signaliziranje tokom biranja na tastaturu. Ovaj automatski prelazak je potreban za zadavanje komandi centrali ili PABX.

### Dial of \* and #

Jednom kada se aktivira \* i #, \* i # karakteri se prenose tokom biranja kao komande prema centrali ili PABX.

Bez obzira na opcije podešavanja navedene iznad, nakon biranja ili tokom razgovora, telefon se automatski prebacuje na tonsko biranje (DTMF), npr. za daljinsku kontrolu telefonske sekretarice.

 →  → Base → Add. Features  
→ Dialling Mode

 Izaberite podešavanje i pritisnite **OK**, npr. Auto. Tone Dial ( $\checkmark$  = uklj.).

## Aktiviranje/deaktiviranje tastature tokom poziva

---

Kao dodatak stalnim podešavanjima prethodno opisanim, možete se takođe privremeno prebaciti na tastaturu.

podešavanja se samo odnose na tekuci spoljni poziv i automatski se deaktiviraju pošto se poziv okonča.

Zavisno od toga da li je Auto. Keypad aktivirano, trebalo bi da aktivirate ili deaktivirate Keypad tokom poziva.

**Options** Otvorite meni.

**Keypad** Izaberite i pritisnite **OK** ( $\checkmark$  = uklj.).

Sledeća podešavanja su neophodna samo kada Vaš PABX zahteva ista; videti PABX korisnicko uputstvo.

### Obratite pažnju:

Postoji više nacija dodeljivanja MSN na ISDN sisteme. Za više informacija o ovome molimo da pogledate korisnicko uputstvo koje pripada Vašem sistemu.

Ne možete slati ili primati SMS poruke na PABXs koji ne podržava Identifikaciju Linije Poziva.

## Dodatak

### Briga

- ▶ Prebrišite baznu stanicu, žljeb za punjenje baterije i telefon **vlažnom** krpom (nemojte koristiti rastvarace niti antistaticku krpu).

**Nikada** nemojte koristiti suvu krpu. To može proizvesti staticki elektricitet.

### Kontakt sa tecnostima

Ako je telefon došao u kontakt sa tecnošću:

1. **Odmah iskljucite telefon i izvadite baterije iz njega.**
2. Ostavite telefon da se tecnost izlije iz njega.
3. Istresite sve delove da se osuše, potom postavite telefon sa otvorenim odeljkom za baterije i sa tasterima okrenutim na dole da se suši na suvo, toplo mesto **najmanje 72 sata** (ne u mikrotalasnu pecnicu, rernu itd.).
4. **Nemojte ukljucivati telefon ponovo sve dok se kompletno ne osuši.**

Pošto se kompletno osuši, moci cete opet normalno da ga koristite.

### Pitanja i odgovori

Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi korišćenja Vašeg telefona, posetite nas na adresi

[www.siemens.com/qiqasetcustomercare](http://www.siemens.com/qiqasetcustomercare) u bilo koje vreme. Priložena tabela sadrži listu uobičajenih problema i mogućih rešenja.

#### Displej je prazan.

1. Telefon nije ukljucen.
  - ▶ Pritisnite i držite taster kraja poziva .
2. Baterija je prazna.
  - ▶ Napunite/promenite baterije (strana 7).

#### Displej pokazuje "Fault!" ili "Not possible!".

ISDN konektor možda nije povezan.  
→ Povežite ISDN konektor.

#### Tasteri na tastaturi ne reaguju kada ih pritisnete.

Aktivirano je zaključavanje tastature.

- ▶ Pritisnite i držite taster taraba  (strana 9).

#### "Bazna stanica x" treperi na displeju.

1. Telefon je van dometa bazne stanice.
  - ▶ Približite telefon baznoj stanici.

Domet bazne stanice je redukovani jer je aktiviran eko mod.

- ▶ Deaktivirajte eko mod (strana 11) ili smanjite razdaljinu između telefona i bazne stanice.
2. Telefon je deregistrovan.
    - ▶ Registrujte telefon (strana 41).
  3. Bazna stanica nije ukljucena.
    - ▶ Proverite mrežni adapter bazne stanice (strana 7).

#### "Base Search" treperi na displeju.

Telefon je podešen na Best Base i nijedna bazna stanica nije ukljucena ili su van dometa.

- ▶ Približite telefon baznoj stanici.
- ▶ Proverite mrežni adapter bazne stanice (strana 7).

#### Telefon ne zvoni.

1. Ton zvona je deaktiviran.
  - ▶ Aktivirajte ton zvona (strana 48).
2. Preusmeravanje poziva je podešeno na All Calls.
  - ▶ Iskljucite preusmeravanje poziva (strana 55).
3. MSN nije dodeljen internom pretplatniku ili je pogrešan.
  - ▶ Specificirajte prijemni MSN (strana 54).

#### Telefon ne zvoni kao što je podešen.

MSN je dodeljen drugom tonu zvona.

- ▶ Podesite zvono za spoljne pozive na telefonu (strana 48).

#### Telefon ne zvoni nakon podešavanja ISDN telefonskog broja (MSN).

Pozivni broj je sacuvan sa MSN.

- ▶ Sacuvajte MSN bez pozivnog broj.

**Neke od ISDN funkcija ne rade prema specifikaciji.**

ISDN funkcije nisu ukljucene.  
 ► Proverite kod Vašeg mrežnog provajdera.

**Ne možete da cujete ton zvona/ton poziva sa fiksne mreže.**

ISDN kabl možda nije u redu.  
 ► Zamenite ISDN kabl.

**Ton greške se oglašava posle sistemskog PIN upita**

Uneli ste pogrešan sistemski PIN.  
 ► Resetujte sistemski PIN na 0000 (strana 57).

**Zaboravili ste sistemski PIN.**

► Resetujte sistemski PIN na 0000 (strana 57).

**Troškovi poziva nisu prikazani.**

1. Vaš mrežni provajder ne podržava ovu karakteristiku.
2. Nema tarifnih impulsa.  
 ► Pitajte Vašeg mrežnog provajdera da Vam pošalje tarifne impulse.
3. Troškovi po jedinici su podešeni na "00.00".  
 ► Podesite troškove po jedinici (strana 30).

**Druga strana ne može da Vas cuje.**

Pritisnuli ste taster  (INT). Telefon je "mutiran".

► Ukljucite ponovo mikrofon (strana 18).

**Broj pozivaoca nije prikazan uprkos CLIP.**

Identifikacija Linije Poziva nije ukljucena.

► **Pozivalac** treba da pita mrežnog provajdera da ukljuci Identifikaciju Linije Poziva (CLI).

**Cucete ton greške prilikom ukucavanja**  
(silazna tonska sekvenca).

Akcija nije uspela/pogrešan unos.

► Ponovite operaciju.  
 Gledajte displej i pozovite se na korisnicko uputstvo ako je potrebno.

**Za preusmeravanje poziva, uslovi preusmeravanja nisu prikazani.**

Interno preusmeravanje poziva je aktivirano.

► Aktivirajte spoljnje preusmeravanje poziva.  
 ► Pitajte mrežnog provajdera da Vam aktivira ovu funkciju.

**Ne možete da preslušate poruke na mrežnoj mejl poštiji.**

Vaš telefon je podešen na pulsno biranje.  
 ► Podesite telefon na tonsko biranje.

**Korisnički servis  
(Briga o korisnicima)**

Nudimo Vam brzo i individualno savetovanje!

Naša podrška za internet je uvek i svagde dostupna:

[http://www.siemens.com/  
gigasetcustomercare](http://www.siemens.com/gigasetcustomercare)

U vezi naših proizvoda dobijate podršku 24 časa. Na internet strani se nalazi popis najčešće postavljenih pitanja sa odgovorima, a isto tako i uputstva za usluge te aktuelne verzije softvera koje mogu da se preuzmu (ako su dostupne za proizvod).

U dodatku ovog uputstva za usluge nalaze se, takođe, najčešće postavljana pitanja sa odgovorima.

U slučaju potrebe za popravkom, eventuelnih zahteva u vezi garancije, naš servisni centar Vam nudi brzu i pouzdanu pomoć.

**Serbia 01 13 07 00 80**

Molimo Vas da spremite potvrdu o plaćanju.

U zemljama u kojima naš proizvod nije prodat putem ovlašćenog prodavca, ne nudi se mogućnost zamene, odnosno popravka proizvoda.

## Autorizacija

Ovaj uređaj je namenjen za ISDN telefonske veze u Srbiji.

Specificni zahtevi drzave su uzeti u obzir.

Mi, Siemens Home and Office Communication Devices GmbH & Co. KG, izjavljujemo da ovaj uređaj ispunjava esencijalne zahteve i druge relevantne regulative navedene u Direktivi 1999/5/EC.

Kopija 1999/5/EC Deklaracije o Saglasnosti je dostupna na Internet adresi:  
<http://www.siemens.com/gigasetdocs>.



## Specifikacije

### Preporucene baterije

#### Tehnologija:

Nickel-metal-hydride (NiMH)

Velicina: AAA (Micro, HR03)

Napon: 1.2 V

Kapacitet: 600–1200 mAh

Preporучujemo sledeće tipove baterija, jer samo navedeni tipovi garantuju specificirano vreme rada, potpunu funkcionalnost i dug vek trajanja:

- ◆ Sanyo NiMH 800
- ◆ GP 850 mAh
- ◆ Yuasa Technologies AAA 800

Telefon je opremljen sa dve preporucene baterije.

### Vremena rada/punjjenja baterija telefona

Radno vreme Vašeg Gigaset zavisi od starosti baterija i nacina na koji su korišcene. (Sva vremena su maksimalna moguća vremena i važe samo ako je osvetljenje pozadine ekrana isključeno).

	Kapacitet (mAh)			
	600	800	1000	1200
Standby vreme (sati)	130	180	220	265
Vreme razgovora (sati)	7	10	12	14
Radno vreme za 1.5 sat razgovora po danu (sati)	70	90	115	135
Vreme punjenja, bazna stanica (sati)	6	9	11	13
Vreme punjenja, žljeb za punjenje (sati)	5	7	8	10

Od momenta proizvodnje, baterije su imanle do 900 mAh i bile su testirane u sistemu. U skladu sa stalnim napretkom u razvoju baterija, lista preporučenih baterija u FAQ odeljku Gigaset Brige o Korisnicima se redovno osvežava:

[www.siemens.com/gigasetcustomercare](http://www.siemens.com/gigasetcustomercare)

### Potrošnja energije bazne stanice

#### Potrošnja energije bazne stanice

##### U standby modu

- Telefon u žljebu za punjenje oko 1.6 W
- Telefon na spoljnjem punjenju oko 1.3 W  
žljeb

Tokom razgovora

oko 1.5 W

## Glavne specifikacije

DECT standard	podržan
GAP standard	podržan
Broj kanala	60 duplih kanala
Opseg radio frekvencije	1880–1900 MHz
Dupleks metod	Vremenski multipleks, 10 ms trajanje frejma
Kanal	1728 kHz
Bitski protok	1152 kbit/s
Modulacija	GFSK
Jezicki kod	32 kbit/s
Snaga prenosa	10 mW, prosečna potrošnja po kanalu
Opseg	do 300 m za van kucne varijante, do 50 m za kucne varijante
Potrošnja energije bazne stanice	230 V ~/50 Hz
Uslovi okoline za normalan rad	+5°C do +45°C; 20% do 75% vlažnost

## Naznake u vezi korisnickog uputstva

U ovom delu se objašnjavaju znacenja izvesnih tipografskih konvencija koje se koriste u ovom korisnickom uputstvu.

### Primer unosa u meniju

Koraci koje treba da učinite su prikazani u skraćenoj formi u korisnickom uputstvu. Ovo je prikazano ispod koristeci primer "Podešavanje displeja za kontrast". Stvari koje treba da uradite su objašnjene u poljima.

 →  → Display

- ▶ Kada je telefon u statusu mirovanja, pritisnite **u centar** kontrolni taster () da otvorite glavni meni.
  - ▶ Pomocu / kontrolnog tastera, izaberite  ikonicu.
- Settings se pojavljuje u zaglavju displeja.
- ▶ Pritisnite **OK** displej taster da potvrdite Settings funkciju.
- Settings podmeni je prikidan.
- ▶ Pritisnite u centar kontrolni taster  više puta dok Display meni funkcija ne bude izabrana.
  - ▶ Pritisnite  ili pritisnite displej taster **OK** da potvrdite izbor.

Contrast Izaberite i pritisnite **OK**.

- ▶ Pritisnite u centar kontrolni taster  više puta dok se Contrast meni funkcija ne izabere.
- ▶ Pritisnite  ili pritisnite displej taster **OK** da potvrdite izbor.



Izaberite kontrast i pritisnite displej taster **Save**.

- ▶ Pritisnite na desno ili levo kontrolni taster da podešite kontrast.
- ▶ Pritisnite displej taster **Save** da potvrdite izbor.



Pritisnite i **držite** (status mirovanja).

- ▶ Pritisnite i držite taster kraja poziva dok se telefon ne vrati u status mirovanja.

## Primer višestruke linije unosa

U mnogim situacijama možete izmeniti podešavanja ili uneti podatke u više linija na displeju.

U ovom korisnickom uputstvu ikonice se koriste da Vas vode korak po korak kroz višestruke linije unosa. Ovo je ilustrovano u prikazu ispod koristeci primer "Podešavanje datuma i vremena". Stvari koje treba da uradite su objašnjene u poljima unosa.

Videteći sledeći prikaz (primer):

Date/Time

Date:  
[15.11.2007]

Time:  
11:11

Save

Date:

Unesite dan, mesec i godinu u 6-cifrenom formatu.

Druga linija je označena pomocu [ ] da prikaže da je aktivna.

- ▶ Unesite datum koristeci tastere cifara.

Time:

Unesite sate/minute u 4-cifrenom formatu.

- ▶ Pritisnite taster [ ].

Cetvrta linija je označena sa [ ] da prikaže da je aktivna.

- ▶ Unesite datum koristeci tastere brojeva.

▶ Sacuvajte promene.

- ▶ Pritisnite displej taster **Save**.

- ▶ Potom pritisnite i **držite** taster [ ].

Telefon prelazi u status mirovanja.

## Pisanje i editovanje teksta

Sledeća pravila važe za pisanje teksta:

- ◆ Kontrolišite kurSOR pomocu [ ].
- ◆ Karakteri su uneti levo od kursora.
- ◆ Pritisnite taster zvezdica [\*] da prikažete tabelu specijalnih karaktera. Izaberite željeni karakter, pritisnite displej taster **Insert** da umetnete karakter na poziciji kursora.
- ◆ Prvo slovo imena zapisa u direktorijumu je automatski uvecano, praceno nadalje malim slovima.

## Pisanje SMS/imena (bez prediktivnog teksta)

Pritisnite relevantni taster više puta da unesete slova/karaktere.

### Standardni karakteri

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
[1 aao]	1)	2)	1)							
[2 abc]	a	b	c	2	ä	á	ŕ	â	ă	ç
[3 def]	d	e	f	3	ë	é	č	ě		
[4 ghi]	g	h	i	4	d'	í	ě	î		
[5 jkl]	j	k	l	5						
[6 mnō]	m	n	o	6	ö	ń	ó	ň	ô	ő
[7 pqrs]	p	q	r	s	7	ß				
[8 tuv]	t	u	v	8	ü	ú	û	ú		
[9 wxyz]	w	x	y	z	9	.	ý	ć	ř	í
[0 +]	.	,	?	!	0					

1) Razmak

2) Prekid linije

Kad pritisnete i **držite** taster, karakteri tog tastera se pojavljuju na displeju i označeni su jedni za drugima. Kada pustite taster, označeni karakter je umetnut u polje unosa.

### Podešavanje velikih/malih slova ili cifara

Pritisnite taster taraba **[# -]** kratko da predjete iz "Abc" moda u "123" i iz "123" u "abc" i iz "abc" u "Abc" (veliko slovo: prvo slovo je veliko, sva ostala su mala slova). Pritisnite taster taraba **[# -]** pre unosa slova.

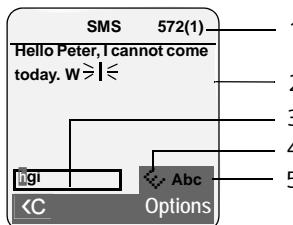
Možete videti na displeju da li je izabrano veliko slovo, malo slovo ili cifre.

## Pisanje SMS (sa prediktivnim tekstrom)

EATONI prediktivni tekst pomaže Vam kada pišete tekstualne poruke.

Svakom tasteru izmedju **[0 +]** i **[9 wxyz]** je dodeljeno više slova i karaktera. Oni se pojavljuju u liniji izboa odmah ispod tekst panela (preko displej tastera) cim pritisnete taster. Slovo koje najpričinjenije tražite je prikazano zadebljano osvetljeno

i na pocetku je linije izbora. Ono se kopira u tekst panel.



1 Preostali broj karaktera, u zagradama: SMS deo 1-n

2 SMS tekst

3 Linija izbora

4 EATONI je aktiviran

5 Velika/mala slova ili cifre

Ako je to slovo koje želite, potvrđite ga pritiskom na sledeći taster. Ako pak ne odgovara onom koje želite, pritisnite taster taraba **[# -]** kratko dok se slovo koje tražite ne oboji zadebljano u displej liniji i potom prenese u polje teksta.

Ako pritisnete i **držite** taster taraba **[# -]** prelazite sa "Abc" moda na "123" i sa "123" na "abc" i sa "abc" na "Abc".

### Deaktivacija/aktivacija prediktivnog teksta

**Precondition:** Pišete SMS.

**Options** Pritisnite displej taster.

**Predictive Text**

Izaberite i pritisnite **OK**  
( = uklj.).



Pritisnite taster kraja poziva kratko za povratak u polje teksta. Unesite tekst.